

Spanning loopt op bij formatie kabinet

Lijst met ministerkandidaten klaar voor screening

ORANJESTAD — Formateur Mike Eman heeft een lijst klaar met mogelijke ministerkandidaten. Gisteravond besprak hij samen met een aantal demissionair ministers en Statenleden wat de mogelijke kabinetsformatie zou kunnen worden. Namen en functies wil hij niet geven, wat de geruchtenmachine alleen maar harder doet draaien.

door
Ariën Rasmijn

Buiten het Bestuurskantoor heeft de pers zich al vanaf acht uur 's avonds verschanst. Vanavond moet het gebeuren. Het is duidelijk dat de AVP-aanhang het wachten zat is. Hoewel formateur Eman lang en breed te kennen heeft gegeven dat hij tot eind van de maand neemt om met een nieuw kabinet te komen, is de roes van de verkiezingsoverwinning achter de rug. Sinds de individuele resultaten zijn gepubliceerd, heerst er volgens ingewijden een sfeer van onmin binnen de partij. En hoe langer er onzekerheid is over wie welke post krijgt, des te groter wordt het gemor.

De geruchten volgens die ingewijden die *Amigoe* te spreken krijgt, zijn dat Juan David Yrausquin minister

van Financiën wordt. Hij is in ieder geval ook aanwezig bij het gesprek gisteravond met de formateur. Verder verlaat Mike de Meza de Financiën-post voor Justitie en wordt Paul Croes minister van Onderwijs. Otmar Oduber behoudt zijn portefeuilles (Toerisme en Transport) met als mogelijke uitzondering Arbeid, die portefeuille zou naar Michelle Winklaar gaan. Verder gonst het dat Arthur Dowers de gevolmachtigde minister Edwin Abath gaat vervangen in Den Haag. Dowers, die op zijn beurt juist vooruit is gegaan qua stemmen, zou echter niet happig zijn op vier jaar in het Arubahuis.

Zijn campagnevoerders ook niet. In de afgelopen paar dagen hebben zijn aanhangers inbelprogramma's op de radio bestookt en vanavond staan zij bij het Bestuurskantoor om hun mi-

nister te steunen.

Dowers

Pas na middernacht is Dowers de eerste die het Bestuurskantoor verlaat. In eerste instantie wil hij niet met de pers praten, maar desgevraagd geeft hij aan dat er nog geen besluiten zijn genomen en dat een vertrek naar Nederland niet aan de orde is. Een opgewekte indruk maakt de demissionair minister van Justitie en Onderwijs echter niet en hij blijft nog lang praten met zijn aanhangers. "Het moet allemaal nog naar de gouverneur en dan pas worden er beslissingen genomen", bezweert hij. Kort daarna verschijnt fractieleider Rene Herdé. Hij zegt dat er alleen maar gesproken is over hoe het partijprogramma met de wensenlijst van de gouverneur gecombineerd kan worden. Verder zijn er geen namen en rugnummers genoemd en moet het allemaal nog een proces doorlopen voordat een aankondiging mogelijk is. De sfeer in de vergadering is in ieder geval goed, zo laat hij weten.

Vervolg op pagina 3

ISA opent deur naar creativiteit, drama en taal



ORANJESTAD — De Roossier Conference Room en de Richard Lacle Visual & Performing Arts Wing van International School Aruba (ISA) zijn gisteravond feestelijk geopend. In de zes nieuwe lokalen worden vanaf vandaag drama-, kunst- en taallessen gegeven aan zowel kinderen van ISA als kinderen van buitenaf (tegen vergoeding). Voor de gelegenheid kwamen demissionair premier Mike Eman, en collega-ministers Mike de Meza van Financiën en Michelle Winklaar van Economische, Sociale Zaken en Cultuur langs. Ook International Schools Services (ISS)-president Rodger Hove was overgevlogen. "Kunst spreekt met iedereen, Kunst laat je de mogelijkheden van het leven zien, het laat je dromen, opent je wereld en kan je gemoeds-toestand veranderen", sprak John Douglas die zijn dramalessen in een nieuw gebouw mag geven. Samen met zijn collega en kunstlerares Anita van der Sloot sprak hij zijn dank uit voor de ruimte die zij van ISA-directeur Sarah Putnam krijgen voor het overdragen van hun creativiteit aan de leerlingen. Op 30 mei werd de eerste steen van de twee nieuwe complexen gelegd.

Zorgpremie in 2015 met 50 euro omhoog

DEN HAAG — De zorgpremie gaat in 2015 met 50 euro omhoog. Dat komt door de overdracht van een deel van de langdurige zorg (de AWBZ) naar het basispakket van de zorgverzekeringswet.

Dat schrijven minister van Volksgezondheid aan Edith Schippers en staatssecretaris Martin van Rijn de Tweede Kamer in aanloop naar de behandeling

van de begroting van het departement.

Twee zorgverzekeraars maakten de afgelopen maand juist bekend dat de premie voor de basisverzekering volgend jaar omlaag gaat. Over een heel jaar

kan dat oplopen tot bijna 100 euro. De verlaging is na jaren van stijgende zorgpremies volgens de zorgverzekeraar mogelijk door goedkope medicijnen en concurrentie tussen zorgverzekeraars.

Spanje uit recessie

MADRID — Spanje is met een economische groei van 0,1 procent in het derde kwartaal uit de recessie gekomen, na negen kwartalen van krimp. Dat maakte de Spaanse centrale bank vandaag bekend. De groei ten opzichte van het tweede kwartaal staat in schril contrast met de krimp van 1,2 procent ten opzichte van het derde kwartaal van 2012.

Volgens de Banco de España is het tempo waarin de werkgelegenheid daalde in het derde kwartaal sterk afgenomen. Naar schatting slonk de werkgelegenheid ten opzichte van het tweede kwartaal met 0,1 procent. Dat zou 'indien bevestigd de minst ongunstige ontwikkeling zijn sinds het begin van de crisis', aldus de centrale bank. Op jaarbasis nam de werkgelegenheid met 3,1 procent af. Ook de inflatie daalde sterk, van 3,4 procent in het derde kwartaal van 2012 tot 0,3 procent dit jaar. De geldont-

waarding werd vorig jaar nog sterk beïnvloed door een btw-verhoging. Het afsluiten van de tweede periode van recessie sinds 2008 is een opsteker voor premier Mariano Rajoy, die veel kritiek te verduren heeft van de Spaanse bevolking op zijn bezuinigings- en hervormingsbeleid. Rajoy moet nog wel aan de slag met de staatsschuld die in de loop van volgend jaar zal oplopen tot ongeveer 100 procent van het bruto binnenlands product. Het bestrijden van de werkloosheid blijft ook een

speerpunt. De jeugdwerkloosheid is met 56 procent enorm. Het Internationaal Monetair Fonds voorspelde recent dat de totale werkloosheid tot 2018 hoger dan 25 procent zal blijven. Het nationale statistiekbureau maakt morgen bekend hoe hoog de werkloosheid was in het derde kwartaal. Spanje kreeg in mei twee jaar extra de tijd, tot 2016, om het begrotingstekort terug te dringen tot de Europese norm van 3 procent. Madrid mikt dit jaar op 6,5 procent in vergelijking met 11 procent vorig jaar. "Het halen van de 6,5 procent is cruciaal voor het verankeren van het positievere beeld van de Spaanse economie en het stutten van het vertrouwen van de financiële markten", aldus de centrale bank.

Britse prins George gedoopt



LONDEN — De Britse prins George (m) is vandaag gedoopt in St. James's Palace in Londen. Het jongetje werd even na half elf (Curaçaose tijd) in kleine kring gedoopt door de aartsbisschop van Canterbury. De drie maanden oude zoon van prins William (l) en zijn vrouw Kate (r) is derde in de lijn van troonopvolging. Bij de doop waren slechts 22 gasten aanwezig, onder wie vier leden van de Britse koninklijke familie, waaronder koningin Elizabeth II (rechts op de rug gezien), vier familieleden van Kate en de zeven peetouders van George en hun partners, zo schrijft de BBC. Een van de peetouders is een nichtje van prins William, de anderen zijn vrienden en kennissen van het paar. William en Kate zouden bewust voor een doop in St. James's Palace hebben gekozen, omdat het kleiner en persoonlijker is dan Buckingham Palace, waar veel Britse royals zijn gedoopt.

Rusland laat piraterij-aanklacht vallen

MOSKOU — Rusland laat de aanklacht wegens piraterij tegen de bemanning van het Greenpeace-schip Arctic Sunrise vallen. Dat heeft het Russische persbureau Interfax vandaag gemeld.

De onderzoekscommissie classificeert de handelingen van de activisten niet meer als piraterij maar als vandalisme. Op piraterij staat in Rusland een maximale

celstraf van vijftien jaar. Op de aanklacht was in binnen- en buitenland veel kritiek omdat daarvoor geen enkele reden zou zijn. De onder Nederlandse vlag varende Arctic Sunrise werd in september opgebracht door de Russische autoriteiten na een protestactie bij een boorplatform van Gazprom in de Petsjorazee. De dertig opvarenden, onder wie twee Nederlanders, zitten sindsdien vast.

Jongen (14) opgepakt voor moord

DANVERS — Een Amerikaanse jongen van veertien is opgepakt voor de moord op een lerares wiskunde. Dat meldt NBC News.

Het lichaam van de 24-jarige vrouw werd afgelopen nacht gevonden in de bossen van Danvers, in de buurt van Boston, bij de middelbare school waar zij les gaf. In een toilet in de school is bloed gevonden, hebben de autoriteiten laten weten. De naam van de jongen is niet bekendgemaakt. Of de jongen een leerling was van de docente, is nog niet bekendgemaakt.

the plaza
CAFE

Binnenkort weer
onze jaarlijkse
golf toernooi !.

Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

Restaurant FLYING FISHBONE N.V.

Savaneta 144
Zoekt een

“Chefkok”
Met internationale ervaring
in Europese Top-Restaurants.

Voor een Afspraak kunt u telefonisch contact opnemen met
mevr. Solange Davelaar tussen 10.00a.m. en 1.00 p.m.

Tel: 584-2506

Vóór de sollicitatie moet u zich eerst registreren bij D.P.L.
Seroe Blanco 4
Met een cedula of f5,- formulier van Censo.
Van maandag t/m vrijdag: 7.30 a.m. tot 11.00 a.m.

THE CINEMAS
thecinemas.aw

Valid till October 16

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
RUSH daily: 5:45 8:30 matinee: 12:00 3:00 late show: 11:15 NEW R	RUSH daily: 6:00 8:45 matinee: 12:00 2:45 late show: 11:45 NEW R
GRAVITY daily: 4:45 7:00 9:30 matinee: 12:15 2:30 late show: 11:45 NEW PG-13	GRAVITY daily: 6:30 8:45 matinee: 12:00 2:00 4:15 late show: 11:30 NEW PG-13
CAPTAIN PHILIPS SP daily: 4:30 7:45 matinee: 1:00 late show: 11:00 NEW PG-13	CAPTAIN PHILIPS SP daily: 5:00 8:00 matinee: 2:00 late show: 11:15 NEW PG-13
CLOUDY WITH A CHANCE OF MEATBALL 2 daily: 12:15 2:45 late show: 11:00 PG	CLOUDY WITH A CHANCE OF MEATBALL 2 daily: 2:15 late show: 11:15 PG
PRISONERS daily: 7:45 matinee: 11:00 late show: 11:00 R	PRISONERS daily: 5:00 8:15 matinee: 11:30 late show: 11:30 R
BATTLE OF THE YEAR: THE DREAM TEAM daily: 5:15 late show: 11:00 PG-13	BATTLE OF THE YEAR: THE DREAM TEAM daily: 9:15 late show: 11:45 PG-13
RUNNER RUNNER daily: 6:30 9:00 matinee: 11:15 late show: 11:15 R	RUNNER RUNNER daily: 7:15 9:30 matinee: 12:00 late show: 11:30 R
CLOUDY WITH A CHANCE OF MEATBALL 2 2D daily: 4:15 matinee: 1:15 PG	CLOUDY WITH A CHANCE OF MEATBALL 2 2D daily: 4:45 matinee: 2:30 PG
ZAMBEZIA IN 2D daily: 12:00 2:00 3:45 matinee: 6:00 8:30 late show: 11:30 PG-13	ZAMBEZIA IN 2D daily: 2:30 matinee: 7:00 late show: 11:30 PG
BAGGAGE CLAIM daily: 6:00 8:30 late show: 11:30 PG-13	BAGGAGE CLAIM daily: 7:00 late show: 11:30 PG-13
ZAMBEZIA daily: 4:45 matinee: 11:30 late show: 11:30 PG	ZAMBEZIA daily: 4:45 matinee: 11:30 late show: 11:30 PG

Matinee: friday - sunday | Late show: friday & saturday

TE KOOP 5 eigendomsterreinen
in Residential Park Bringamosa

- Infrastructuur volledig gereed;
- Kindvriendelijke buurt;
- Veel privacy;
- Grootte vanaf 1.395 m² tot 2.228 m²;
- Prijs Afl. 100,- per m².

Century 21
Best & Solid Real Estate

Palm Beach 4-G Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

ARUBA
Paradera
Oranjestad
Santa Cruz
Arikok
Bringamosa
Pos Chiquito

Complete business software
Financieel – HRM – Payroll – CRM – Projecten – Logistiek

AFAS software

Vanuit het hart van Curaçao, in het hart van uw onderneming

Handelskade 24 Punda, Curaçao Telefoon + 5999 461 0089 caribbean.afas.com

**STEL JE VOOR.
OPEENS IS ALLES WEG!**

DE ENNIA REISVERZEKERING!

Je hebt écht zin om op reis te gaan en bent goed voorbereid. Maar stel je voor dat je opeens zonder bagage zit. Gelukkig heb je een reisverzekering van ENNIA. **NU MET EXTRA AANTREKKELIJKE VOORWAARDEN EN EEN BETERE DEKKING DAN OOI!** Neem direct contact op met ENNIA of uw verzekeringstussenpersoon.
www.ennia.com

REGEL HET VANDAAG NOG MET ENNIA EN MAAK KANS OP 25.000 GULDEN!

ennia
Voel je zeker!

AUA +297 582 2000 | BON +599 717 8546 | CUR +5999 434 3888 | SXM +1 721 543 2233

ALUMINIUM DAKGOOT
NAADLOOS PROFIEL
KLEUR WIT OF BRUIN
GEEN NADEN, GEEN LEKKAGE!!
TEL: 662-6534

Crown Doctors
Tel: 731-0289
crown.doctors@aruba.com

Turtug Aruba
(sporen van) een zeeschildpad gezien?
Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

Gebodsgroep “Shalom”
Elke woensdag
in Kappel
Monte Calvario
te
Tanki Leendert.
7:30 pm – 9:30 pm

iRUN PROUDLY PRESENTS:

THE 1ST HAUNTED FRENCHMAN'S PASS
ZOMBIE TRAIL
IT'S THE SCARIEST RUN&WALK EVER FOR YOUNG&OLD
7K HALLOWEEN COSTUME RUN & WALK

MAP

1 CMB Sta. Cruz
2 Franse pas
3 B55 Gold Mills Ruins Spaans Lagoen

DATE: OCTOBER 31ST, 2013
TIME: 7PM
PLACE: CMB STA. CRUZ BRANCH
PRICE: AFL. 15,00
ATTIRE: HALLOWEEN COSTUME

PRIZES FOR BEST, FUNNIEST & MOST TERRIFYING COSTUMES BY INDIVIDUALS, TEAMS, GROUPS, SCHOOLS & FAMILIES.

WITH DJ DIABLO

SIGN UP TODAY MAX 1000 SOULS

SIGN UP AT IBISA, RUNNERS & TRI-BIKE

SPONSORED BY:
CMB CARIBBEAN MERCANTILE BANK N.V.

IVO4LIFE
f irunaruba

‘Eind van het jaar is topdrukte voor de douanebeambten’

10 drugssmokkelaars aangehouden in één week

ORANJESTAD — Twee mannen zijn gistermiddag aangehouden op het vliegveld op verdenking van drugssmokkel. Dat brengt het aantal drugs-aanhoudingen deze week in totaal op tien. Niet verrassend volgens de politie. “Aan het eind van het jaar reizen Zuid-Amerikanen naar hun thuisland en nemen zij vaak iets mee.”

Dat zegt persvoorlichter Lito Laclé van Korps Politie Aruba (KPA) vanmorgen. Op vrijdag werden vier mensen aangehouden, zondag waren het er twee, maandag ook en gister dus ook twee. Volgens Laclé waren veel drugs verpakt in zogeheten *body-packs*. “Vaak zie je dat er veel drugs worden gesmokkeld op dezelfde manier. Dan worden er tien tegelijkertijd met een bodypack vol met heroïne over de grens gestuurd. Er bestaat een kans dat eentje er tussenuit wordt gepikt, maar de andere negen kunnen doorlopen.” De winst wordt volgens de politiewoordvoerder dan nog altijd ruimschoots gehaald. “10 kilo heroïne koop je hier in voor 120.000 dollar en verkoop je in Amerika op straat voor 600.000 dollar. Dat betekent 580.000 winst. Daarvan gaat 10.000 dollar naar



Gistermiddag werden twee jongemannen aangehouden op verdenking van drugssmokkel

de smokkelaar.”

Pionnen

“Door middel van de drugs-smokkelaars, de kleine pionnen, proberen wij hun opdrachtgevers, de grote pionnen, op te sporen”, zegt collega-woordvoerder John Larmonie. “Daarom geven wij zo weinig mogelijk details over de arrestaties. Want publiciteit werkt in dit geval ons onderzoek tegen. Als de

grote pionnen uitgebreid in de krant lezen dat hun loopjongens zijn gearresteerd en worden ondervraagd, zorgen zij er natuurlijk snel voor dat de opgeslagen drugs naar een andere plek wordt gebracht.”

Dat het aantal drugstransporten deze week opvallend hoog is, hoeft volgens Larmonie niet direct te betekenen dat de grenspolitie een grote vangst heeft. “Soms wordt er

door de opdrachtgevers express informatie over smokkelaars doorgespeeld aan de grenspolitie. Zo zorgen zij ervoor dat de politie druk bezig is met de vangst en arrestatie van deze kleinere jongen, zodat een smokkelaar met een grotere bagage gemakkelijk door kan lopen”, zo legt hij uit. “Drugssmokkel is een spel dat overal ter wereld wordt gespeeld. Een kat-en muis spelt tussen

politie en smokkelaars. En drugssmokkel op Aruba is een groot probleem omdat het eiland wordt gebruikt als springplank om verdovende middelen naar omringende landen te transporteren.”

Legalisering

Larmonie benadrukt de hoge kosten die aan de bestrijding van drugssmokkel zijn verbonden. “Het gaat om miljoenen per jaar en dat geldt voor elk land. De Verenigde Naties ontwikkelt nu een nieuwe methode om het probleem aan te pakken. In plaats van zich te richten op bestrijding van drugssmokkel, richt deze methode zich op het verminderen van het aantal verslaafden. Want dit aantal neemt wereldwijd alleen maar toe. Er wordt gesproken over de effectiviteit van decriminalisering van drugs. In ieder geval zestien staten in Amerika hebben bepaalde drugs legaliseerd.” Larmonie doelt hiermee op marihuana. Een methode die de politieke partij RED van Rudy Lampe ook wil doorvoeren op het eiland. Maar tijdens de laatste verkiezingen bleek de steun voor dit idee klein. “Ik zie de legalisering komen op Aruba. Nu is het nog te vroeg, maar over een paar jaar zijn we er klaar voor”, zegt Larmonie desondanks.

IN HET KORT

Weer aanhoudingen bankpasfraude

De politie heeft opnieuw verdachten aangehouden voor het gebruik van valse credit cards. Dit keer gaat het om twee mannen met de Britse nationaliteit. Ze gingen een juwelier binnen in een hotel op Palm Beach maar dankzij ingrijpen van attente werknemers die de politie waarschuwden, kon het duo worden gepakt. In hun hotelkamer vond de politie nog meer valse bankpassen. Het vermoeden is dat zij horen bij een criminele organisatie. De politie roept daarom winkeliers op om aangifte te doen of alert te zijn op verdachte transacties.

13-jarige trekt mes

Een dertienjarige leerling van EPB in San Nicolas heeft een zestienjarige leerling van de Abraham de Veer School bedreigd met een dolk. De politie kreeg dat te horen van de directeur van de mavo-school. De verdachte werd vervolgens gesignaleerd bij een supermarkt en daar trof de politie hem ook aan. Hij vertelde dat hij geen mes had getrokken en slechts bij school op zijn zus

wachtte. De agenten fouilleerden hem echter en troffen een dolk aan. De tiener werd aangehouden.

Toerist beroofd

Bij de Natural Bridge is dinsdag omstreeks twaalf uur een toeristisch paar beroofd. Dat gebeurde door twee mannen die de tas van de vrouw rukte. Beide gingen in een donkerkleurige auto ervandoor. De tas van de toerist is wit en bevat waardevolle spullen zoals portemonnee met geld, telefoon en sleutels.

Veichtpartij op werkvloer

Bij een bedrijf in Kamay zijn twee mannen op de vuist gegaan. De aanvaller was dinsdagochtend langs geweest en vroeg naar de werknemer D. Die was er toen niet. Later keerde de aanvaller terug toen D. wel op kantoor was.

De man beschuldigde D. van belastingontduiking in een ander bedrijf die beiden hadden gehad en begon te slaan. De politie zag dat D. gewond was aan zijn gezicht en stuurde hem naar de eerste hulp. Daarna kon hij aangifte komen doen.



Cocolishi: zakelijk met luxe accenten

ORANJESTAD — Na de officiële oplevering van het nieuwe onderkomen van de ministerraad werd er geen rondleiding werd gegeven, maar Amigoe wist alsnog een kijkje te nemen in de Cocolishi, de nieuwbouw bij het Bestuurskantoor in Oranjestad.

door
Ariën Rasmijn

Op de gladde betonnen vloer in één van de ruime kantoren of vergaderzalen zitten werknemers van aannemer Albo uit te rusten. Hoewel de nieuwe bijbouw van het Bestuurskantoor zes weken te vroeg en ook nog eens binnen het budget van net iets meer dan 18 miljoen florin werd opgeleverd, is er een onderhoudstermijn van vier maanden en zijn er details die volgens architect Orlando Hoevertsz nog moeten rechtgetrokken. Het pand is nog leeg en er liggen overal nog potten verf en gereedschap, maar het is duidelijk dat kosten nog moeite zijn gespaard om een mooi nieuw gebouw neer te zetten. Het ontwerp is al bijzonder en de afwerking is erg mooi met natuurlijke kleuren als bruin en turkooizen aan de muren en een muur in het trappenhuis met een speciaal reliëf dat als een optische illusie beweegt als je er met je blik op focust. Verder is de aankleding zakelijk en smaakvol sober.

Veel licht, normale airco
De kantoren en vergader-ruimtes hebben bijna allemaal ramen die van vloer tot plafond lopen en van muur tot muur. Dat helpt met het



Foto: Ariën Rasmijn

gebruik van natuurlijk licht in plaats van lampen, ook in de gangpaden. De ramen hebben bovendien dubbele beglazing, wat helpt met de isolatie. Van Albo-directeur Menno James krijgt Amigoe echter te horen dat de airco - die overal in het pand constant draait - gewoon standaard is en geen *inverter* die energiezuiniger werkt. Er wordt verder veel gebruik gemaakt van moderne materialen, voor een strakke look, maar ook voor een duurzaam en beter te onderhouden gebouw.

180 graden uitzicht
Amigoe heeft alleen de eerste twee verdiepingen kun-

nen zien. Al vanaf daar zijn de uitzichten op de binnenstad fantastisch. Mensen die de ministerraadzaal en het kantoor van de premier hebben gezien, vertellen echter dat het uitzicht daar spectaculair is. De raam van de ministerraadzaal steekt van buiten het pand al uit en geeft uitzicht op heel Oranjestad, van zuid tot noord. Het kantoor van de premier, helemaal bovenaan, heeft het mooiste uitzicht. Vanaf november kan het nieuw kabinet gasten ontvangen in een ruimte met een uitzicht van 180 graden, vanaf de Protestantse Kerk tot aan de jachthaven tegenover het oude Bestuurskantoor.

Lijst met ministerkandidaten klaar voor screening

Vervolg van pagina 1

Uiteindelijk dalen formateur Eman en de rest van de vergaderzaal, onder wie Alex Schwengle, Winklaar en Paul Croes naar de hoofdingang. Terwijl de rest zich snel uit de voeten maakt, staat Eman de pers te woord. Hij staat erop dat er geen besluiten zijn genomen, ook niet over wie naar Den Haag moet. “Dit is geen politiek antwoord. Er is nog geen verdeling van de portefeuilles naar specifieke personen. We hebben het meer gehad over het aantal portefeuilles en hoe deze verdeeld moeten worden.”

De formateur wijst op de procedure die moet worden doorlopen. Eerst moet een lijst met kandidaat-minis-

ters naar drie instanties voor screening om daarna pas aan de gouverneur te worden aangeboden. Pas wanneer dat is afgerond, worden de namen prijsgegeven. Dat staat gepland voor 30 oktober. De lijst met kandidaten is naar de screeners toe. Eman wil niet zeggen wie de kandidaten zijn. Eerder kreeg Amigoe van directeur Martijn Boelen van het Kabinet van de Gouverneur te horen dat het screeningsproces zo’n acht dagen in beslag zal nemen. Voor wat betreft de formatiegesprekken is de grote uitdaging of en hoe Onderwijs en Financiën gesplitst kunnen worden, aldus Eman. Volgens de formateur is er besloten om de volgende dag verder hierover te gaan vergaderen.



Foto: Ariën Rasmijn

Mike Eman na afloop van het gesprek over de formatie van het kabinet.

Gek doen in strijd tegen drugsverslaving



Leerlingen van Colegio San Jose doen mee met de drugspreventieweek en zeggen nee tegen drugs door rode kleding te dragen. Deze foto hebben ze op de Facebook-pagina van Fada geplaatst.

ORANJESTAD — Kleur bekennen (rood) en met gekke, opvallende en extravagante kleding uiting geven aan het motto: ‘A healthy me is drug free’ (ik ben gezond dus drugsvrij). Dat is het doel van de Week van het Rood die Fundacion Anti Droga Aruba (Fada) organiseert. Vandaag is de aftrap.

De activiteiten zijn van 21 tot en 31 oktober. Het doel is om elke dag op een andere, leuke en opvallende manier aandacht te vragen voor mensen die geen drugs gebruiken. Met de inzet van sociale media moet er van elke themadag een preventieve werking uitgaan. Want de bedoeling is, zo vertelt Jeanira Kock-Wernet van Fada, dat mensen die meedoen met de Week van het

Rood hiervan een foto maken en deze *posten* met een link naar Fada. Het is overigens geen idee van Fada, maar van de internationale anti-drugs beweging. “Wij richten ons al twintig jaar op onder andere lezingen geven, maar dit jaar wilden we een keer iets anders tijdens de drugspreventieweek. We keken naar wat er internationaal gebeurt en besloten om ons dit

jaar daarbij aan te sluiten.”

Thema

Elke dag is er dus een ander thema. Vandaag start de preventieweek met de oproep om rode kleding te dragen als teken om nee te zeggen tegen drugs. Donderdag 24 oktober is het thema ‘Team Up tegen Drugs’, dan staan sporten en hobby’s centraal. Vrijdag 25 oktober daagt Fada iedereen uit om iets extravagants aan te trekken. Op de poster van de Week van het Rood dragen ze grote gekleurde sokken als voorbeeld. Zaterdag 26 oktober is Aruba het thema, waarbij Fada verwijst naar

‘I Love Aruba’ en de kleuren van de Arubaanse vlag. Maandag 28 oktober wil Fada dat ‘dromen uitkomen’ en hoopt ze veel foto’s te zien van mensen in pyjama’s die achter hun droom aangaan. Dinsdag 29 oktober is het hoedendag en de week eindigt woensdag 30 oktober met een Caribbean Day.

Wie zich voelt aangetrokken tot één van de thema’s, kan zich op de foto zetten en dit plaatje posten op Facebook. Fada stelt prijzen in het vooruitzicht voor de leukste inzendingen. Bel voor meer informatie naar 583-2999 of 583-9610.

Rotterdam vs Oranjestad

Op zoek naar de authentieke smaak van de Arubaanse keuken

Razende reporter Jackieene Geeve verruult haar Rotterdamse leven voor de Caribbean. De Arubaanse Gio verlaat zijn zonnige hometown voor het regenachtige Rotterdam. Met elkaar praten zij over wat zij op hun pad tegenkomen.

Vegetariër op Aruba

Op een toeristisch eiland heb je genoeg diversiteit aan keukens. Mexicaans, Italiaans, Franse friet en Hollandse stamppot. Maar kent Aruba ook zijn eigen authentieke smaak? Op zoek naar de Arubaanse keuken ben ik de afgelopen weken op pad geweest. Ik geef toe, ik maak het de Arubaanse koks niet gemakkelijk met mijn vegetarische inslag. Omdat ik mij hiervan bewust ben, vraag ik altijd eerst of er ook vlees- en visloze gerechten op de kaart staan, voordat ik met mijn alles etende tafelpartner aan tafel plaatsneem. Natuurlijk!, wordt me altijd lachend verzekerd. Als ik dan vervolgens ga zitten, vraagt de ober: Eet je wel vis? Nee helaas, geen vis en geen vlees. Geen probleem, is het standaard antwoord, ik vraag het even na. Terwijl ik mijn eerste wijntje proef, komt de ober terug: en kip?, vraagt hij. Uhm nee. Oké oké, geen probleem *dushi!*, hoor ik hem zeggen. Maar even later keert hij terug: uhm, mevrouw, wat eet u dan eigenlijk wel? Lachend om het beduusde gezicht van de ober, antwoord ik dat ik van alle soorten groenten houd en rijst, pasta, aardappel en noten lekker vind. Als de ober met deze boodschap terug naar de keuken loopt, ben ik inmiddels erg benieuwd geworden naar wat er op mijn bord terecht



komt. Gelukkig stel ik geen hoge eisen en is mijn smaak niet zeer verfijnd. In het ergste geval gooi ik er wat sambal overheen en spoel ik het prutje weg met een Merlotje. Als de Arubaanse ober terug komt met gepaneerde groenten uit de frituur, een soppig sponsje met kaas uit het vet en een bakje gesuikerde peccannoten verbaast me dat niets. Het ziet er niet heel anders uit dan de vlees- en visgerechtes van mijn tafelpartner. Alles heeft een mooi gepaneerd knapperig jasje en komt zo uit de frituurpan, de inhoud valt te raden.

Ik denk dat ik de typisch Arubaanse keuken inmiddels heb leren kennen: of het nu vlees, vis of groenten zijn, voor het op het bord komt, gooit chefkok Aruba het even in het vet. Lekker knapperig, weinig verfijnd en zeer calorierijk. Heb ik het goed, Gio? Hoe beviel jouw omschakeling van de gebakken mahi-mahi naar de Hollandse andijvestampot?

Elke dag verse vis

Jackie, je spreek hier met een Arubaanse chefkok. Eén van mijn grootste hobby's is in de keuken staan. Ik hou er

van om elke keer iets anders op tafel te zetten. Mijn passie voor koken is echter uit noodzaak begonnen. Toen ik als student naar Nederland kwam, kon ik nog weinig tot niets. Tja, een eitje bakken lukte nog wel. In de eerste paar weken in Nederland maakte ik dan ook meer gebruik van de vele afhaalChinezen, -Mexicanen, -Turken en -Italianen. Maar al gauw werd duidelijk dat het financieel niet lang haalbaar was om elke dag eten te bestellen of persoonlijk voor mij klaar te laten maken in een restaurant. Waar was mijn mama? Ik moest zelf gaan leren kokkerellen. Van mijn laatste tientjes heb ik een pannenset gekocht en zo ben ik dan begonnen met maken van verschillende gerechten. Tegenwoordig kan ik een heleboel gerechten bereiden. Toen ik mijn vriendin leerde kennen, bleek dat zij ook van koken houdt. Soms is het vechten om de plek achter het fornuis. Al jaloers? Mijn favoriete keuken zijn Mexicaans, Italiaans en Thais.

Op Aruba hebben wij hele goeie restaurants, vind ik. Het klopt wel dat wij echte vleeseters zijn, maar als je goed zoekt, zijn er zijn ook vegetarische gerechten te vinden. Al geef ik toe dat ik me daar zelden aan waag. Wanneer ik op Aruba ben, eet ik elke dag vis. Heerlijk verse vis vanuit de Caribische Zee. En ik moet, als ik op mijn eiland ben, ook altijd een grote echte Amerikaanse hamburger eten. Jackie, ik zit nu in de vliegtuig met bestemming Buenos Aires, Argentinië. Het vleesparadijs. Ik kan zelf niet wachten om een lekker stuk *Bife de Lomo* te eten met een heerlijke glaasje Malbec.

Uniek radiosignaal voor Arubaanse scouts



Scouting Aruba zet het kamp op tijdens de Jamboree.

ORANJESTAD — Tijdens de mondiale 'Jamboree on the air' en de 'Jamboree on the internet' beleefde Scouting Aruba twee primeurs. De scouts maakte voor het eerst gebruik van twee stations en ze zetten een speciaal radiosignaal in om contact met scouts over de hele wereld te kunnen leggen.

Het is een jaarlijks terugkerend evenement voor scouts, de Jamboree, en altijd in oktober. Een deel van de jamboree gaat via de radio, een ander deel via internet. Dit jaar splitste Scouting Aruba zich in twee groepen: een-tje bemande een station in Noord, de andere bemande een station in San Nicolas. De brandweer zette voor dit doel in San Nicolas een voertuig in, terwijl de marinierskazerne meewerkte aan het opzetten van een kamp in Noord.

De Jamboree opende vrijdag, voor Scouting Aruba betekende het een openingswoord van hoofdcommissaris van Scouting Aruba, John Hessen. Daarna gingen de scouts enthousiast aan de slag om via radiosignalen vanaf Aruba met andere scoutinggroepen in contact te komen. Het is, erkent Hessen, een hele oude traditie binnen scouting, maar toch kijken de scouts er elk jaar naar uit om hier mee bezig te zijn.

Scouting Aruba krijgt tijdens

technische hulp van de Club van Radio Amateurs Aruba. Randy Geerman, voorzitter van deze club weet niet exact met hoeveel landen Scouting Aruba contact heeft tijdens dit mondiaal evenement. Hij weet wel dat er contact was met Nederland, Frankrijk, Groot-Brittannië, Madagascar en Rusland. Alle contacten verliepen via morsecode, en via Wifi voor de deelnemers aan de Jamboree op internet. En Geerman hielp mee om een speciaal radiosignaal, een *call sign* P41-signaal, uit te sturen. Dat is speciaal voor Aruba en is overal ter wereld te horen bij de scouts. Wereldwijd bestaan scouts sinds 1907, Scouting Aruba is opgericht op 23 april 2000.

Overleden

**Sr, German Perez
Huberto Geerman**

**18-10-2013
20-10-2013**

Pemberton International A.V.V. (in liquidatie)
gevestigd op Aruba

Bij besluit van de Bijzondere Algemene Vergadering van Aandeelhouders gehouden 21 oktober 2013 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS Management N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, Oranjestad, Aruba tot de vereffenaar.

ATS Management N.V.
De Vereffenaar

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368

Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:

Sigrid Hammelburg
arubadirectie@amigoe.com

Redactie:

Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacié
Linda Reijnders
Jackeliene Geeve
Mirte de Rozario (corrector)
arubaredactie@amigoe.com

Administratie:

Zulaika Kelly (abonnements)
Grecia Willems (advertenties)
adminaruba@amigoe.com

Opmaak:

Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop:

Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Distributie:

Zulaika Kelly, Zulma Kock
abonnementaruba@amigoe.com

Kantooruren:

Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:

Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801

Klachten over bezorging?

Mail naar
klachtenaruba@amigoe.com

AMIGOE

**U kunt uw
abonnement betalingen
ook online doen!**

RBC Royal Bank # 100031723

Caribbean Mercantile Bank
20651903

Banco di Caribe # 81027801



final days !!

CRAZY CLEARANCE !!

NOW
all sale items* **61,2%**

Ladieswear

NOW
all sale items* **50,7%**

Menswear

*Discount from original price

wulfsen & wulfsen
SINCE 1963
Caya Betico Croes 52

Turtug Aruba

(sporen van) een
zeeschildpad gezien?
**Bel TURTLE HOTLINE :
592 93 93**

@azv Aankondiging

Vanwege een bijeenkomst en cursus voor ons personeel zijn onze beide kantoren om 12.00 uur s'middags gesloten op:

Donderdag 24 oktober en
Vrijdag 25 oktober.

Onze excuses voor het ongemak.

Rumbastraat 21, Oranjestad info@uoazv.aw www.azv.aw

ARUBA INTERNATIONAL BIKE WEEK 2013

RIDING IS OUR PASSION
OCT 28 - NOV 3 2013

10/28 OPENING BIKE VILLAGE (SPORT HALL STA. CRUZ)
10/29 REGISTRATION NIGHT & QUEEN ELECTION
10/30 HALLOWEEN MASKED RIDE & PARTY
10/31 CARUBBIAN NITE & PARTY
11/01 STA. CRUZ RIDE & KARAOKE NITE
11/02 POKERRUN & PARTY
11/03 7th ANNUAL BETICO MEMORIAL RIDE

D'LICIOUS - BANZAAI - WILBERT Y SU VALLENATO
GIOVANNI TRIM - GENIE

Info: 593 0014 Email: ttt.riders.aruba@gmail.com

De strijd aangaan met zwaardvis en koraalduivel



Aan de haak geslagen om weer te worden teruggegooid in zee.

ORANJESTAD — De soorten zwaardvissen (*billfish*) worden gevangen , gefotografeerd en dan weer in zee gegooid. Dat gebeurt op het internationale Billfish-toernooi van Aruba Nautical Club, dat vrijdag 25 oktober begint. En zondag 3 november start de tweede editie van de jaarlijkse koraalduiveljacht.

Het driedaagse International Classic Billfish Tournament beleeft dit jaar de 49ste editie.

Met het concept van vangen en vrijlaten, dat overigens niet al die jaren zo wordt gedaan, wil Aruba

Nautical Club de betrokken vissoorten behouden en conserveren. De Blauwe en Witte Marlijn, en de Zeevis (Sailfish) kunnen meters lang zijn. De deelnemende vissers krijgen voor elke foto van een gevangen en weer vrijgelaten vis een aantal punten. De visser of het team met de meeste punten wint het toernooi. Het publiek krijgt de foto's ook te zien, op *flatscreens*. Het winnende team kwalificeert zich voor het 2014 World Offshore Championship dat in april in Costa Rica plaatsvindt. Aan dit wereldkampioenschap doen vissers mee uit Aruba, Bonaire, Curaçao en Venezuela.

Programma
Vrijdag 25 oktober schrijven de deelnemers zich in. De kapiteins komen bijeen voor een laatste vergadering en er is een welkomstparty met een cocktail en een live band. Zaterdag 26 oktober is de eerste visdag. De boten arriveren vanaf vijf uur 's middags. Zondag 27 oktober is de tweede visdag, dan beginnen de vis-

sers om half vijf 's middags. Aansluitend is de prijsuitreiking en het afsluitende diner, ook met een live band. Het toernooi vindt plaats bij Aruba Nautical Club, bel voor meer informatie met 593-4980 of stuur een e-mail naar arubanauticalclub@setarnet.aw.

Tweede koraalduiveljacht
Na de succesvolle jacht op de koraalduivel (Lionfish) vorig jaar organiseren Aruba Marine Park Foundation en visserscentrum Hadicurari volgende week zondag 3 november de tweede editie van deze wedstrijd. Ook weer op De Palm Island. Die dag gaan duikers de zee in om de beruchte vis te vangen. Bezoekers kunnen er terecht om, als de vissen aan wal zijn gebracht, een demonstratie anatomie te zien en deze vis na bereiding te proeven, naast natuurlijk de gebruikelijke activiteiten op dit recreatie-eiland. Duikers die op de koraalduivel willen jagen, kunnen zich gratis inschrijven bij het visserscentrum. Bel voor informatie 586-0820 of 586-6610.

Cursus juristen over contracten en garanties

ORANJESTAD — ‘Verdieping Contractenrecht’ zo heet de cursus waarin de interpretatie van contracten en het opstellen van een garantiebepaling aan bod komen. Deken van Advocaten, Lincoln Gomez, faciliteert de cursus die door een Nederlandse advocaat wordt gegeven.

Dat is Rieme-Jan Tjittes; cassatieadvocaat bij BarentsKrans, hoogleraar Privaatrecht aan de Vrije Universiteit in Amsterdam en raadsheer-plv. gerechtshof Arnhem-Leeuwarden. Hij richt zich op advocaten, bedrijfsjuristen, overheidsjuristen en leden van de rechterlijke macht.

Contracten
In 90 procent van de zaken, aldus Tjittes, gaat het bij contractuele geschillen over de uitleg en interpretatie.

Die uitlegregels kunnen in een specifiek geval van cruciaal belang zijn. Onderwerpen die tijdens dit cursusonderdeel aan bod komen, zijn: objectieve en subjectieve uitleg, bijzondere regels voor overdrachts- en vestigingsakten, cao-normen en uitleg over commerciële contracten (zoals Pont Meyer, Derksen/Homburg, UPC, Melfund/Wagram en Lundiform/Mexx).

Ook besteedt Tjittes aandacht aan aktes, bedingen, getuigenbewijs en verscho-

ningsrecht advocaten.

Garanties en vrijwaringen
Garanties maken deel uit van veel commerciële contracten. De inhoud en rechtsgevolgen van garanties zijn zeer divers. Dit onderdeel van de cursus biedt inzicht in de diverse juridische aspecten van garanties en hoe je een perfecte garantiebepaling kan opstellen. ‘Verdieping Contractenrecht’ is op maandag 18 november van half twee 's middags tot zes uur 's avonds, in Alhambra. Voor meer informatie over de prijs of om in te schrijven, is Tessa Veldman bereikbaar. Dat kan via tessa.veldman@barentskrants.nl of via het Nederlandse telefoonnummer (+31 70) 3760651.

Dansen in Indianengrot



ORANJESTAD — Indian Rock Garden bij de ingang van de Hooiberg is al 25 jaar een locatie voor privéfeesten, vieringen en andere speciale gelegenheden. Het complex vormgegeven in een indianenrots is echter onlangs opgeknapt en opent om dat te vieren de deuren voor een groter publiek. Dat gebeurt op zaterdag 2 november met ‘A Night of Memories’. Het evenement is volgens de organisatie vooral bedoeld om mensen weer terug te brengen naar zoals het vroeger aan toe ging in Indian Rock. Met muziek uit de jaren ‘60, ‘70 en ‘80 gespeeld door twee bands The Tramps en The Relexion Band. Het feest is van acht uur tot drie uur 's nachts en kaarten kosten 20 dollar per stuk. Meer informatie over waar de kaarten te koop zijn en contactgegevens, staat op Facebook/IndianRockGarden. Bellen kan ook naar 592-6460.

Tijdens leesquiz

Leerlingen ontrafelen ‘Het geheim van Caimin’

ORANJESTAD — Colegio Bon Bini en Maria Regina School doen dit schooljaar als eerste twee scholen mee aan de leesquiz van Fundacion Bon Nochi Drumi Dushi. De scholenteams gaan aan de slag met het boek ‘Caimin su Secreto’ (het geheim van Caimin).

Dat laat Lilian Hernandez weten, zij is voorzitter van de quizcommissie van Bon Nochi Drumi Dushi. De leesquiz begint vrijdag 25 oktober om drie uur 's middags en vindt plaats in de collegezaal van Colegio EPI. Bon Nochi Drumi Dushi wil met de leesquiz bereiken dat leerlingen van klas 5 en 6 op een creatieve manier een boek inhoudelijk gaan analyseren. Tegelijkertijd

stimuleert de stichting leerkrachten om de geselecteerde boeken met hun klas te lezen, in een grote groep, zodat alle kinderen zich op die manier kunnen voorbereiden op de quiz. Het doel van Bon Nochi Drumi Dushi is om elk schooljaar drie quizrondes organiseren. In elke quizronde strijden twee scholen tegen elkaar. Ze nemen deel met een team van zes leer-

lingen. Een jury, bestaande uit experts op het gebied van literatuur, beslist over de antwoorden die tijdens de quiz worden gegeven. De quizronde bestaat uit vier delen. Deel 1 is een introductie van het gekozen boek, in dit geval dus ‘Caimin su Secreto’. In deel 2 moeten de deelnemers een raadsel met betrekking tot het verhaal oplossen. In deel 3 beantwoorden de leerlingen vragen over wat ze hebben gelezen en telt ook de biografie van de auteur mee. In deel 4 komt een speciale gast voorlezen en moet het team laten zien dat ze goed

kunnen luisteren.

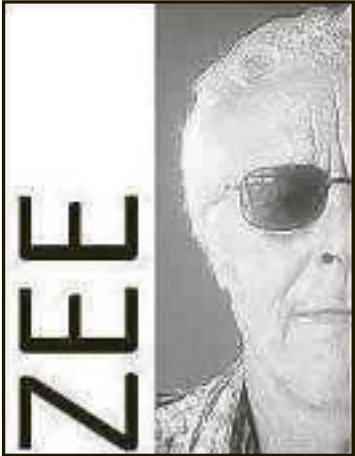
Prijs
Bon Nochi Drumi Dushi en de diverse sponsors die de leesquiz mogelijk maken, stellen de winnende school een prijs in het vooruitzicht: een som geld om te investeren in een schoolbibliotheek.

COLUMN

De paus als afvallige

Van maandag tot en met vrijdag bespreekt Nico van der Zee in deze column zinnige en onzinnige zaken. Reacties zijn welkom: nicovanderee@gmail.com.

Vorige week schreef ik over de slechte verstandhouding tussen de Russen en de paus. Ik beloofde dat uit te leggen en dat ga ik nu doen. Ongetwijfeld is dit een verhaal dat u niet op de Arubaanse katholieke scholen te horen heeft gekregen. Het wordt dus hoog tijd voor een tegengeld. We gaan 2000 jaar terug. Jezus was gekruisigd, opgestaan en op een mooie donderdag ten hemel gevaren. Zijn discipelen trokken de wereld in om het ware geloof te verkondigen. Judas deed niet meer mee; voor hem in de plaats kwam een nieuwe aanwinst: Paulus. Overal stichtten de volgelingen nieuwe christelijke kerken. Zo ging Petrus aan de slag in Rome, maar daar liep het niet goed met hem af. Hij werd gekruisigd. Met zijn hoofd naar beneden, anders was het teveel op de kruisiging van Jezus gaan lijken. Er waren meer van dit soort kleine tegenslagen, maar toch ontstonden op verschillende plaatsen bloeiende christelijke centra. Ieder centrum stond onder leiding van een patriarch en zo kwam er ook een patriarch in Rome. Af en toe kwamen de patriarchen bij elkaar, maakten plannen voor de toekomst van de kerk en discussieerden over geloofskwesties. Daarbij viel het op dat de patriarch van Rome steeds meer praatjes kreeg. Zijn kerk was gesticht door de



belangrijkste apostel, zijn kerk was gevestigd in het oude centrum van de wereld, Rome. Dat laatste was waar, maar Rome werd steeds minder belangrijk en de macht verschoof naar Constantinopel, het huidige Istanbul. De patriarch van Rome voelde zich echter nog steeds het belangrijkste. Op een gegeven moment barstte de bom. De communicatie was al niet optimaal, omdat men in Rome Latijn sprak en in de andere kerken Grieks. De kerk van Rome scheidde zich af van de andere kerken en de patriarch van Rome noemde zich paus. De nieuwe afsplitsing kreeg de naam katholieke kerk; de groep oude kerken wordt meestal aangeduid als de orthodoxe kerk. Tussen de beide geloven kwam het nooit meer goed. Meewarig bekeken de orthodoxen het gedrag van de pausen. Die begonnen zichzelf onfeilbaar te noemen, plaatsvervangers van Jezus op aarde, hielden de wetenschap tegen, voerden het celibaat in, verbrandden en martelden andersdenkenden en veroverden

de wereld door achter het zwaard van de Spanjaarden en de Portugezen aan te lopen. Bescherming kregen de kerken van de keizers: één in het westen en één in het oosten. In het oosten hadden de orthodoxen het moeilijk met de Turken. Deze moslims veroverden een groot deel van Oost-Europa en het centrum van de orthodoxe kerk verplaatste zich daarom naar Rusland. De heerser in Rusland werd keizer van de orthodoxe wereld, in het Russisch: tsaar. Orthodoxen en katholieken probeerden zoveel mogelijk stukken Europa voor zich te winnen en je kunt nu nog steeds aan de plaatsnaambordjes zien wie gewonnen heeft. Zijn het onze Latijnse letters, dan is het land overwegend katholiek, zijn het Grieks-Russische letters, dan is het land orthodox. Het verhaal is voor katholieken misschien wat onbevredigend, omdat nu wel duidelijk is dat hun kerk helemaal niet teruggaat tot Christus, maar een afsplitsing is van een oudere kerk die nog steeds bestaat. Mijn vrouw is orthodox, en omdat zij graag wil dat we uiteindelijk in dezelfde hemel komen, heb ik haar spoor gevolgd. Dat geloof is nogal wat relaxter dan het katholieke. Bemoeizucht met mijn dagelijks leven is een specialiteit van Rome, niet van de orthodoxen. Bovendien schijnt onze patriarch in Buenos Aires te zitten, dat is ook lekker ver weg. Dat was 2000 jaar kerkgeschiedenis in 600 woorden. Nu niet zeggen dat er vandaag weer niets in de krant stond.

BIG END OF THE YEAR SALE

SPARK LITE MT NOW AFL. 18,000	SPARK MT NOW AFL. 20,600	AVEO LT NOW AFL. 27,000
SONIC LT NOW AFL. 36,000	CRUZE LS NOW AFL. 42,000	TRAX LS NOW AFL. 42,000
CAPTIVA LS NOW AFL. 54,600	TRAVERSE LT NOW AFL. 86,000	AVALANCHE LT NOW AFL. 93,000

TANKI LEENDERT 122 | TEL: 592 3838
WWW.STERNGM.COM | f

FIND NEW ROADS

‘Positief saldo ABC in 2012’

WILLEMSTAD — Autobus Bedrijf Curaçao (ABC) heeft het jaar 2012 met een positief saldo afgesloten. Dit bevestigt Riles Paulina, directeur van het lokale autobusbedrijf. Paulina bevestigt hiermee de verklaringen van minister Earl Balborda (Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, PNP), die het gisteren tijdens de behandeling van de conceptbegroting van het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP) nog over een kleine winst had.

Balborda reageerde op vragen die door Statenleden werden gesteld over de verlaging van de subsidie van ABC in 2014. De minister gaf aan dat de verlaging is ingegeven door het feit dat de regering op alle instanties die een subsidie ontvangen een korting van 5 procent doorvoert. Maar Balborda sprak de overtuiging uit dat ABC deze korting zal kunnen opvangen, omdat er in 2012 sprake was van de eerdergenoemde winst. Uit de begroting valt op te maken dat ABC dit jaar een bedrag van 9,4 miljoen subsidie krijgt. Voor 2014 gaat het om een bijdrage van de overheid van 8,6 miljoen gulden. Paulina had het vanochtend over een positief saldo. “Bij winst denk je aan een commercieel bedrijf. Dat zijn wij niet. We krijgen subsidie van

Hol

Minister Earl Balborda (Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, PNP) was gisteren de laatste minister die aan bod kwam tijdens de begrotingsbehandeling van de Staten. Bij het begin van zijn interventie verontschuldigde hij zich tegenover zijn toevoorders en de luisteraars en kijkers thuis. “Ik moet mij verontschuldigen voor het feit dat mijn stem zo hol klinkt. Dat is te wijten aan het feit dat deze zaal zo leeg is. Sorry dat ik zo hol klink”, aldus de minister, verwijzend naar het feit dat op moment maar zeer weinig Statenleden in de vergaderzaal aanwezig waren.

Isla-woordvoerder Kenneth Gijsbertha: ‘Excessief fakkelen zondag door elektriciteitsdip tijdens opstart CD-3’

WILLEMSTAD — Door een ‘dip in de elektriciteitsvoorziening’ tijdens het opstartproces van de Crude Distiller CD-3 installatie op de Isla-raffinaderij, is er afgelopen zondag ‘onverwacht excessief gefakkeld’. Dit heeft de woordvoerder van de raffinaderij, Kenneth Gijsbertha, desgevraagd verklaard. De oorzaak van de elektriciteitsdip wordt door de raffinaderij nog onderzocht.

Gijsbertha laat tevens weten dat het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) hiervan op de hoogte is gesteld en van de verdere ontwikkelingen op de hoogte zal worden gehouden. “Normaal gaat een opstartproces, van welke installatie dan ook, gepaard met affakkelen van een beperkte hoeveelheid koolwaterstofgassen. Het opstartproces van zondag was ongebruikelijk vanwege de stroomdip, die er uiteindelijk voor heeft gezorgd dat de kleppen, die voor de ontsnapping van de

druk zorgen als onderdeel van het veiligheidssysteem, opengingen. Dit heeft voor het excessief affakkelen van het koolwaterstof gezorgd en voor de zwarte rookontwikkeling”, aldus de technische uitleg.

Binnen het onderhoudsprogramma van de Isla voor het jaar 2013 is de CD-3 installatie buiten gebruik gesteld, waarop de ovenschoonmaakactiviteiten en andere onderhoudswerkzaamheden konden plaatsvinden. “Het droogproces van de oven

is met ABC, zegt de directeur dat het nu beter gaat. “We bevinden ons nu niet meer in de crisissituatie van enkele jaren terug.

Tijdens de vergadering van gisteren kreeg de minister vragen over de mogelijkheid van nieuwe routes voor het busbedrijf. De minister wilde het liever over een evaluatie van bestaande routes hebben. “Het kan zijn dat bepaalde routes moeten worden uitgebreid, of anderen juist ingekort om zo de dienstverlening naar het volk toe te verbeteren. Op dit moment is het erg moeilijk om in Bándabou overdag een bus te krijgen.”

Onderhoudswerkzaamheden Julianabrug maandag van start



Photo: Ken Wong

De voorbereidende werkzaamheden van Fase 1 van de onderhoudswerkzaamheden aan de brug, zullen aanstaande zaterdag van start gaan.

WILLEMSTAD — De eerste fase van de onderhoudswerkzaamheden aan de Julianabrug, gaat maandag aanstaande van start en zal tot 29 november duren. In de aanloop op de start van de eerste fase, zal een gedeelte van de brug reeds op zaterdag worden afgesloten. Dit in verband met de voorbereidende werkzaamheden. De gemeenschap wordt verzocht om hiermee rekening te houden.

GEDurende de werkzaamheden, die zullen starten aan de noordzijde van de Julianabrug – vanuit de richting Salina en Punda naar Otrobanda – zal het verkeer in samenwerking met de technische afdeling van de verkeerspolitie, via de zuidzijde omgeleid worden. De werkzaamheden maken deel

plaatsvinden. De werkzaamheden zullen bestaan uit het verwijderen van de oude asfalt laag en het aanbrengen van een nieuwe. Het nieuwe asfalt zal met gesteente en zand uit Nederland worden aangelengd waardoor een beter gripvermogen en langere levensduur van de asfaltlaag beoogd wordt.

Ook zal de vangrail vervangen worden en tot slot nieuwe wegmarkering worden aangebracht. De laatste vernieuwing van het wegdek van de Julianabrug heeft in 1985 plaatsgevonden. De conditie van de asfaltlaag

is door de jaren heen zodanig achteruitgegaan dat er scheuren in de toplaag zijn ontstaan. Hierdoor kon vocht in de scheuren binnendringen waardoor het wegdek verder werd aangetast. De weggebruikers worden opgeroepen om rekening te houden met de gewijzigde situatie en de verkeersomleidingen aan te houden.

Ook wordt erop gewezen dat men voor meer informatie omtrent de ontwikkelingen in wegonderhoud terecht kan op de Facebook-pagina ‘Minister VVRP’ van minister Earl Balborda (PNP).

Bij Marshe Nobo Wederom illegale medicijnen in beslag genomen

WILLEMSTAD — Diverse illegale goederen, waaronder medicijnen, zijn gisteren in beslag genomen tijdens een grootschalige actie bij de grote markt in Punda – in de volksmond beter bekend als Marshe Nobo – en bij de fruitbarkjes.

De controles zijn verricht door de Douane Curaçao, in samenwerking met het ministerie van Economische Ontwikkelingen, het Korps Politie Curaçao, de Immigratiedienst, de Kustwacht, Veterinaire Zaken, Landbouw Veeteelt en Visserij, de Milieudienst en de Inspectie Volkgezondheid. Er waren ongeveer 55 functionarissen bij de controles



Photo: Edsel Sambo

Er werd overal bij de fruitbarkjes gezocht naar wapens en munitie.

Advertenties Curaçao

TE HUUR
2 nieuwe units van elk 80 m²
PRIME LOCATIES
Eventueel te combineren tot 160 m²

Promenade
SHOPPING CENTER

Promenade Shopping Center, Schottegatweg Oost 82
Tel: 736-5896 Fax: 736-5872 info@halabirealestate.com

ReefCare
alarm-infolijn

Bereikbaar maandag t/m vrijdag op **462 66 32**

Bereikbaar: weekends en na kantoor uren
515 00 83 - 566 74 90

HILTON

WEEKEND GETAWAY/SPECIAL

Local rate of US\$109
Subject to 19.84% service charge & taxes based on an island view room p.p.n.p. for 2 persons including Breakfast

BRUNCH SPECIAL
Come to our Sunday Brunch and receive FREE beach passes for the whole family

Applicable for local and Dutch Caribbean Residents only. Valid Credit card required upon check-in.

Contact our reservations department at +5999 4625000
Ext.6001/6002 | email: reservations.curaçao@hilton.com

Hilton

Omundo
Restaurant • Wine • Lounge

SATURDAY OCTOBER 26

Festive Night

with India's Most Popular DJ
DJ RINKU
ANG. 25,-

Tickets available at:
Akensing's Caminda, Tiki Tak Punda, Shreddy's Groovy, Sunshine Grocery, Indis Spice Bar (P.O. Box 10000), Albert Heijn Zeelandia, van den Tweel Supermarkt, Jan Thiel, For VIP tickets & VIP arrangements: restaurant@omundo.com

For more info: | bonfire@entertainmenthotel.com | https://www.facebook.com/Vincent711416 | +598 8 011 5512

Cursus Loonadministratie

Stelt u zich weleens de volgende vragen?
-Wat dient bij de loon bijgeteld te worden volgens LvLoonbelasting en bvz, zodat ik belasting en premies kan inhouden?-Het payrollstelsel doet de berekening, maar ben ik nou wel de juiste gegevens aan het invoeren in het payrollstelsel?
-Hoe kan ik voor het inleveren van de Verzamel-loonstaat controleren of de afgedragen belasting en/of premies die door het payrollstelsel is berekend en afgedragen juist zijn?...dan is dit uw kans om de antwoorden op deze vragen en andere vragen te krijgen in deze praktische cursus.

Onderwerpen die tijdens deze 2 daagse cursus oa zullen worden behandeld zijn:
1. Loon in geld en loon in natura (oa werkkleding, woning, laagrentende lening);
2. Vrije vergoeding /belast of onbelast (maaltijdbonnen, telefoonkosten, bedrijfsauto);
3.Toeslagen en (toelichting) loonbelastingkaart
4. Tarief, basisorting en korting AOV/WWpr;
5. Opbouw loonberekening (bruto-nettotraject)

Deze cursus wordt in het Nederlands gegeven door mr Melanie Fowler-Davelaar en zal worden bekroond met een certificaat.

Data en tijden:
12 november 2013 van 8:15-17:15
19 november 2013 van 8:15-17:15
Locatie: Santa Barbara Beach and Golf Resort

Voor meer informatie of inschrijving aub contact opnemen met ons via onderstaande nummers of bezoek www.aquaterrainvestment.com voor het programma

Tel.: +5999 465 2417 • Fax: +5999 465 2415 • info@aquaterrainvestment.com

betrokken, meldt Douane-woordvoerder Richenel Martijn. Bij de grote markt zijn diverse niet-geregistreerde medicijnen, crèmes en andere producten, zoals ratengif gevonden en in beslag genomen. Bij de fruitbarkjes is gecontroleerd op illegale vuurwapens en munitie en niet-geregistreerde medicijnen. Daar zijn echter alleen (verpakte) etenswaren die niet voorzien waren van een etiket en illegale sigaren en sigaretten gevonden. De betrokken instanties zullen later een inventarisatie doen van de in beslag genomen goederen en zullen ook een gezamenlijke evaluatie doen van de bekeuringen die uitgeschreven moeten worden. Alle verkopers die gisteren in het bezit waren van illegale goederen zullen binnenkort een boete krijgen, aldus Martijn. De autoriteiten doen verder onderzoek in deze zaak en waarschuwen dat er meer soortgelijke controles volgen.

Wilsoe: Belastingteruggave aan Ctex slechte zaak

WILLEMSTAD — Het is een slechte zaak dat de overheid heeft besloten om Ctex met terugwerkende kracht drie miljoen gulden kwijt te schelden. Dat is de mening van PS-Statenlid en oud-minister Elmer 'Kadé' Wilsoe. In een brief aan minister Stanley Palm (Pais) van Economische Ontwikkeling stelt hij een aantal vragen over Ctex.

Het is onlangs in de ministerraad besloten om het door Ctex geclaimde bedrag van 2.872.215,38 gulden terug te storten. Alleen de PS-ministers hebben niet met dit besluit ingestemd, zo meldde Wilsoe eerder deze week tegen *Radio Hoyer*. Ctex, het grote datacenter dat op Mahuma aan het verrijzen is, kreeg in juni van dit jaar de status van E-zone, en dat betekent dat het bedrijf minder belasting hoeft te betalen. Volgens Wilsoe is het onterecht dat dit met terugwerkende kracht zou kunnen, en is het geen juiste beslissing 'gezien de precaire situatie

van de regering en de noden van het volk van Curaçao, waarvoor geen fondsen beschikbaar zijn'. Bovendien vallen volgens Wilsoe de activiteiten die Ctex tot nu toe heeft ontplooid, niet onder E-zone activiteiten. Wilsoe wil de jaarcijfers van Ctex zien waarop het bedrag is gebaseerd, en tevens een bewijs van de bedragen die afzonderlijke aandeelhouders in Ctex hebben gestopt. Twee jaar geleden was de PS al fel tegenstander van het Ctex-project. Toenmalig minister Carlos Monk liet onder meer overheidsaccountant Soab een onderzoek doen naar het project.

Ook wijlen Helmin Wiels, toen PS-leider in de Staten, trok een aantal keren fors van leer tegen Ctex. Hij noemde het, ondanks een positieve second opinion van onafhankelijk onderzoeksbureau Stratosys een 'debacle' en een 'criminele organisatie'. Reden om tegen het project te zijn was onder meer de overheidsdeelneming in Ctex, in de vorm van overheidsvennootschappen UTS en Core. UTS besloot te participeren voor 5 miljoen dollar. Core wilde erin stappen voor 2,5 miljoen dollar, maar participeerde uiteindelijk niet.

Cooper
Charles Cooper (MAN), nu Statenlid, was destijds minister van Telecomzaken. Hij zegde ondanks de kritiek van de PS zijn steun toe aan het project. Als reactie op de vragen van Wilsoe

laat Cooper in een brief aan minister Palm weten blij te zijn met 'de steun van een meerderheid in de ministerraad voor het project Ctex'. Volgens Cooper is de komst van het datacenter belangrijk voor de economische ontwikkeling van Curaçao. Het bedrijf gaat zorgen voor arbeidsplaatsen, en voor arbeidsplaatsen bij UTS, dat door Ctex zal worden gebruikt als 'preferred carrier' bij het datatransport, zo meldt Cooper in de brief. Dit laatste zal volgens hem ook zorgen voor extra dividenden voor de Curaçaose overheid. Volgens Cooper is het niet de schuld van Ctex dat het bedrijf pas zo laat en met terugwerkende kracht de E-zonestatus verkreeg, 'maar van de PS-regering die dag in dag uit onderling overhoop ligt'. Hij dankt minister Palm voor de steun aan Ctex.

Omega College eist subsidie

WILLEMSTAD — Vanmiddag heeft de behandeling van de bodemprocedure van Stichting Fundashon Edukashonal Omega Kòrsou (Omega College) tegen de overheid plaatsgevonden. De school eist een subsidie van de overheid, en dus ook gratis onderwijs voor haar leerlingen.

De behandeling vond om twee uur plaats. De school wordt juridisch bijgestaan door Michael Bonapart en Danielle Soares. Eerder wees de rechter een voorlopige voorziening, waaronder het verstrekken van een voorschot van 1,8 miljoen gulden, af. Volgens de regering voldoet de school nog niet aan de vereiste voorwaarden om in aanmerking te komen voor subsidie. Als reden hiervoor wordt onder andere in de Ministeriële Beschikking genoemd dat het aantal leerlingen te gering is en het docentenkorps sterk afwijkt van de vereisten die aan de bevoegdheden van docenten worden gesteld.

Ook is de antroposofische grondslag van de school hier niet maatschappelijk geïnstitutionaliseerd als levensovertuiging.

Volgens de Landsverordening voortgezet onderwijs kan een school in aanmerking komen voor subsidie, indien er sprake is van voldoende behoefte aan die school. De overheid houdt hierbij rekening met getalscriteria, oftewel het aantal leerlingen dat een school op een bepaald niveau in een vastgesteld aantal jaren moet hebben. Binnen de eerste periode van zes jaar moet een vwo-school 450 leerlingen hebben, een havo-school 375 leer-

lingen binnen vijf jaar en een vsbo-school moet 300 leerlingen hebben binnen de eerste periode van vier jaar.

Daarnaast moet de school een goedgekeurde jaarrekening indienen, alsmede een prognose die onder andere inzicht geeft in het te verwachten aantal leerlingen voor elk jaar van het tijdvak waarop de prognose betrekking heeft. De prognose moet ook gebaseerd zijn op statische gegevens over een tijdvak van tien jaar en moet de berekeningen vermelden die tot de uitkomsten hebben geleid. Het Omega College dat in dit geval een vwo-, havo- en vsbo-opleiding biedt doet een beroep op het gelijkheidsbeginsel, gezien Skol Humanista en Scons wel door de regering worden bekostigd, terwijl deze scholen niet aan alle vereisten voldoen.

Advertenties Curaçao

The taste of Sjalotte

6 Course menu Naf 54,- incl. OB
One week only, 24 October-2 November
Sunday 27 Oktober we do the BubbleQ buffet

Please, see for our menu
facebook.com/restaurantsjalotte

Sjalotte
Restaurant

For reservations call +5999 4626111
Piscadera Bay www.florissuitehotel.com

Coral Estate Centre

The new place to be

ZORGELOOS BEZIT OP EEN VAN DE MOOISTE PLEKKEN VAN CURAÇAO

✓ bezit ZONDER KOSTEN dankzij

✓ EXCELLENT verhuurprogramma naar keuze

✓ WEEKENDVERBLIJF vlak bij de stad

SEAVIEW STUDIOS
vanaf **US\$ 162,000**
vrij op naam

OpenHuis

Coral Estate Centre

Vrijdag 25 oktober vanaf 15.00.
Om 18.00 HAPPY HOUR BIJ KARAKTER.

Zaterdag 26 oktober van 10.00 tot 17.00.

Zondag 27 oktober van 10.00 tot 17.00.

DIVERSE ACTIVITEITEN:
Onder andere:
TOUR over CORAL ESTATE

FACILITEITEN Coral Estate Centre

PRESENTATIES verhuurorganisatie, bank, notaris en fiscalist

Hapje & Drankje bij BEACHBAR KARAKTER

KARAKTER

Vrijdag, zaterdag en zondag VIP BORREL in enkele EXCLUSIEVE VILLA'S.

50 SEAVIEW STUDIOS amidst superb facilities	SPECTACULAR views on CARIBBEAN SEA	High class BEACH & RESORT facilities	DELICIOUS FOOD at famous Beachbar & Restaurant KARAKTER	SPA & WELLNESS, beach and pool WITH SERVICE
---	------------------------------------	--------------------------------------	---	---

CORAL ESTATE, RIF ST.MARIE • KIJK OP WWW.CORALESTATESALES.COM
info@coralestatesales.com • bel +599 9 888 5555 of +599 96 70 42 70 voor een afspraak

Truk'i pan afgebrand



Foto: Bea Meeldt

WILLEMSTAD — De brandweer van Mundo Nobo moest gisteren uitrukken voor een uitslaande brand. Het betrof de truk'i pan Nena Cornias op Piscadera. Aan het eind van de middag kreeg de brandweer melding van de brand en ondernam vervolgens actie. De brand was niet lang daarna geblust maar van de uitspanning voor nachtelijke broodjes bleef niet veel over.

Poging zelfmoord in cel Barber

WILLEMSTAD — Een man heeft gisteren in de politiecel in Barber getracht zich van het leven te beroven. Het gaat hier om de 31-jarige R.M.P. die afgelopen zondagavond in de boeien werd geslagen tijdens routinecontroles in Buena Vista. Dit

bevestigt politiewoordvoerder Reginald 'Reggie' Huggins vandaag. De verdachte zat met een groep mensen voor een woning aan de Tortalaweg. Toen hij de agenten zag, rende hij weg en gooide vervolgens een vuurwapen weg. Het wapen werd in be-

slag genomen voor nader onderzoek. P. werd aangehouden en voorgeleid en werd vervolgens naar Barber gebracht. Sinds de zelfmoord van Luigi 'Pretu' Florentina is er heel veel veranderd in deze politiecellen, benadrukt Huggins. Er zijn diverse maatregelen genomen om dit soort incidenten te voorkomen. Zo zijn de spullen weggenomen die bijvoorbeeld verhänging kunnen faciliteren en is het toezicht op de verdachten aangescherpt. Maar dat neemt niet weg dat verdachten toch op een creatieve manier proberen zich van het leven te beroven. P. trachtte zich aan de tralies van de cel te verhängen. Hij was al bezig, toen hij door de bewakers werd gevonden.

Huggins zegt desgevraagd dat P. hiervoor niet zijn eigen kleren heeft gebruikt. In het belang van het onderzoek kan hij echter niet zeggen wat de verdachte dan wel heeft gebruikt. P. werd met een ziekenwagen naar de polikliniek van het St. Elisabeth Hospitaal gebracht voor medische behandeling. Daarna werd hij opgenomen op een psychiatrische afdeling. De verdachte werd gehoord over de aanleiding van zijn poging, maar de politiewoordvoerder kan hierover niet in details treden. "Het is op dit moment niet verantwoord om in details te gaan over dit incident." Het Openbaar Ministerie is verder belast met het onderzoek in deze zaak.

RESTAURANT DE KLEINE WERELD

Mosselen

Ze zijn er weer!

Elke donderdag, vrijdag en zaterdag heerlijke Zeeuwse mosselen! Een kilo voor maar

nafl. 59.75 inclusief frietjes, salade en sausjes.
Reserveer snel, wat op is op!

Bar, restaurant en marina De Kleine Wereld
Caracasbaaiweg 407n / tel: +5999 747 5555 / 523 3119 / 528 8881
info@restaurantdekleinewereld.com / www.restaurantdekleinewereld.com

Man een jaar vermist

WILLEMSTAD — De 39-jarige Steven Ansel Servanie wordt sinds 17 oktober vorig jaar vermist. Familieleden zijn pas afgelopen maandag naar de politie gestapt om hem als vermist op te geven.



Foto: KPC

Steven Servanie.

langrijke tips te melden bij de Recherche-afdeling via de telefoonnummers 866-6219, 866-6221 of 911.

LOT
1038

new Products in store

Caracasbaaiweg 2C (Saliña Rotonde) Curaçao
www.LOT1038.com (+5999) 4612634

Van Lieshout geschikt voor commissariaat NV Stadsherstel

WILLEMSTAD — De adviseur corporate governance, SBTNO, ‘acht Martin van Lieshout als kandidaat geschikt voor benoeming als commissaris van NV Stadsherstel’. Dit is het antwoord van SBTNO op een brief van de minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP), Earl Alborda (PNP), waarin hij advies vraagt over de voordracht.

Opmerkelijk is dat Stadsherstel geen overheidsentiteit dan wel vennootschap is, waarbij SBTNO concludeert dat de minister ‘onverplicht de kandidaat ter toetsing heeft voorgelegd aan de adviseur’. “Voor zover de adviseur bekend is, houdt het Land Curaçao immers geen aandelen in NV Stadsherstel. Verondersteld wordt dat de minister dan wel de Raad van Ministers (RvM) onverplicht de kandidaat ter toetsing heeft voorgelegd. Enige nadere motivering bij het voornemen is niet aange-

troffen. De adviseur zal gelet op het voorgaande dan ook niet stellen of er al dan niet zwaarwegende bezwaren zijn tegen de voorgenomen benoeming”, aldus de overheidsadviseur.

SBTNO stelt de volgende documenten te hebben ontvangen en geraadpleegd: de RvM-besluiten van 24 juli jongstleden, de statuten van Stadsherstel zoals vastgesteld 22 april 2009, een brief van Stadsherstel gedateerd op 15 februari met het verzoek tot voordracht van een

commissaris en het cv van de voorgedragen kandidaat. “Uit het curriculum vitae van voornoemde kandidaat blijkt dat hij een afgerond embo-opleiding heeft in de richting bouwkunde alsmede een makelaarsopleiding aan de Vrije Universiteit te Curaçao. Betrokkene is momenteel werkzaam als supervisor civiele werken. Uit het cv blijkt niet dat betrokkene enige bestuurservaring heeft. Doch gezien het feit dat de opleiding en werkervaring in grote mate aansluit bij de doelstelling en aard en werkzaamheden van het Stadsherstel, kan betrokkene geschikt worden geacht ter benoeming als bestuurslid. Betrokkene voldoet ook in zekere mate aan de in de algemene profielschets opgenomen vereis-

ten”, aldus de adviseur corporate governance, SBTNO.

Stadsherstel
NV Stadsherstel Willemstad koopt, restaureert en leaset sinds 1991 gebouwen met een historisch karakter. Stadsherstel stelt als missie te hebben om historische gebouwen tot behuizing, kantoor- en verkoopruimten en horecagelegenheid om te bouwen, waarbij het uitgangspunt is dat Scharloo historisch gezien de functie van stadcentrum had. Op de website van Stadsherstel wordt toegelicht dat men Scharloo dan ook als zodanig wenst te rehabiliteren. Als verder doel wordt gesteld om 50 procent van de jaarlijks gerenoveerde gebouwen tot woonhuizen te restaureren.

Zes ministers van BPD in drie jaar Van der Horst: Wij hebben allen onvoldoende visie en strategie getoond

WILLEMSTAD — Sinds 10-10-‘10, de start van het nieuwe land Curaçao, heeft het eiland zes ministers gehad die belast waren met het ministerie van Bestuur, Planning en Dienstverlening (BPD). Dit verklaart volgens huidige BPD-minister Etienne van der Horst (Pais) de staat van het publieke apparaat op Curaçao op dit moment.

De portefeuille van BPD is een van de ministeries waar in de afgelopen drie jaar de meeste wisselingen van de wacht hebben plaatsgevonden sinds Curaçao zijn autonome status heeft gekregen. De eerste vier BPD-ministers waren allemaal van PS-huize: Norman Girigorie, Leocadia ‘Lia’ Willems, Carlos Monk en Carlos Trinidad. Nadat het kabinet-Schotte eind september vorig jaar naar huis werd gestuurd door het parlement, werd Cornelis ‘Chucho’ Smits als lid van het interim-kabinet Betrian met deze portefeuille belast. Sinds eind vorig jaar zwaait Van der Horst de scepter bij dit ministerie. In het regeerakkoord van de partijen PS, Pais, PNP en onafhankelijk Statenlid Glenn Sulvaran wordt melding gemaakt van het feit dat het functioneren van het overheidsapparaat te wensen overlaat. Tijdens de behandeling van de conceptbegroting 2014 wilden verschillende

Statenleden weten hoe het is gesteld met het overheidsapparaat. De minister sprak zijn bezorgdheid uit over de situatie. “Wij moeten constateren dat het apparaat niet functioneert zoals het moet. Het is triest dat wij in drie jaar met zes ministers te maken hebben gehad. Normaal zit een minister vier jaar waarin hij zijn beleid kan uitwerken.” Van der Horst constateerde ook dat veel vragen die tijdens de begrotingsbehandeling door Statenleden werden gesteld niet nieuw waren. “Veel van deze vragen heb ik ook gehoord in de periode van 1990 tot 2002 toen ik hoofd was van overheidsdienst Drov. Het zijn dezelfde vragen. Ik moet constateren dat wij er niet op vooruit zijn gegaan, maar vijftien jaar terug in de tijd zijn gegaan. (...) Wij hebben allen onvoldoende visie en strategie getoond.” De minister constateert dat het slechte functioneren van het overheidsapparaat in de

afgelopen jaren veel slachtoffers heeft gekend. Hij noemde gisteren in dit verband niet alleen de gezagsdragers, maar ook de ambtenaren die het beleid moeten uitvoeren. Maar het grootste slachtoffer is het volk, dat de dienstverlening moet krijgen, aldus Van der Horst. Desondanks blijft de minister positief ten aanzien van de toekomst van het overheidsapparaat. Volgens hem liggen er tal van documenten op tafel, zoals onder meer de businessplannen voor de verschillende ministeries, maar ook de uitwerking van de Nieuwe Bestuurlijk Organisatie (NBO). Ook putte de minister hoop uit de verschillende vragen en suggesties die door Statenleden tijdens de vergadering naar voren werden gebracht.

Maar toen de minister vragen moest beantwoorden, gaf hij aan dit op een ‘verantwoorde manier’ te zullen doen en dat hij alle gestelde vragen schriftelijk zal beantwoorden. De minister garandeerde het volk dat het antwoorden op alle vragen zal krijgen. Vanuit de Staten reageerden verschillende Statenleden verbaasd op de handelwijze van de minister. Zo werd er

gevraagd of het de bedoeling was dat alle ministers de vragen op deze manier zouden beantwoorden, want dan hadden ze allemaal schriftelijk ingediend kunnen worden. Statenvoorzitter Marcolino ‘Mike’ Franco (Pais) stelde dat de minister de mogelijkheid heeft om vragen schriftelijk te beantwoorden.

Curaçao voor het eerst bij ILO in Genève



Virlene Els (SOAW) en Mike Jacobs (CBS).

WILLEMSTAD — Een Curaçaose delegatie nam van 2 tot 8 oktober deel aan de ‘International Conference of Labour Statisticians’ in het Zwitserse Genève.

Deze vijfjaarlijkse conferentie wordt georganiseerd door de afdeling Statistiek van de ILO (International Labour Organisation) en wordt bezocht door experts uit meer dan 100 landen en vertegenwoordigers van diverse internationale organisaties. Het is de eerste keer in de geschiedenis dat Curaçao

vertegenwoordigd is op deze conferentie. De delegatie bestond uit Virlene Els van het ministerie van Sociale Ontwikkeling, Arbeid en Welzijn (SOAW) en Mike Jacobs van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Tijdens de conferentie werd informatie verschaft en gediscussieerd over methoden van arbeidsmarktonderzoek. Ook vonden er presentaties plaats over nieuwe of belangrijke onderwerpen op het gebied van arbeidsmarktonderzoek zoals kinderarbeid, informele sector, de kwaliteit van werk en de positie van

vrouwen en mannen op de arbeidsmarkt. Vanuit de beleidssector van de overheid is er grote behoefte aan statistieken op het gebied van de arbeidsmarkt met als doel een gericht arbeidsmarktbeleid te kunnen voeren.

“Het CBS probeert zo veel mogelijk tegemoet te komen aan de behoefte aan statistische informatie in de samenleving. Daarbij is het van belang om op de hoogte te blijven van de internationale ontwikkelingen op het gebied van onderzoek”, aldus het CBS.

Advertenties Curaçao

MIJN FAMILIE bestaat uit een huishouden van 3 personen, die wonen in één van de 55.000 woningen op Curaçao, die op hun beurt een gemiddeld inkomen per maand hebben van Naf. 5.349,- die één van de 29.000 internet aansluitingen benutten, die rijden in één of meer van de 69.035 auto's op het eiland, en die samen op vakantie gaan met één van de 23.547 passagiers vliegtuigen die uit Hato vertrekken.

Leven zonder cijfers is niet mogelijk!
Zowel de cijfers die het CBS uit haar enquêtes verzamelt als de cijfers in ons dagelijks leven, zijn belangrijk.

Meten is Weten!
De bevolking van Curaçao kan blijven rekenen op de cijfers van het CBS om de sociaaleconomische ontwikkeling van onze samenleving te meten!

Wilt u meer weten, bezoek onze website www.cbs.cw of bel ons op 461-1031



Snorrenmaand voor bewustwording

WILLEMSTAD — Na de maand oktober waarin borstkanker centraal staat, zal november worden omgetoverd tot Movember (Mo = Moustaches), waar prostaatkanker en andere gezondheidsproblemen van de man centraal zullen staan. Net zoals vorig jaar zullen de participanten van Movember Curaçao de maand beginnen met een glad geschoren gezicht, om vervolgens een maand lang een snor te laten staan.

Deze zogenaamde ‘Mo Bros’ fungeren als een ambassadeur voor gezondheidsproblemen van de man, waarbij sponsoring aan Mo Bros mogelijk zal zijn. Zoals borstkanker bij de vrouw is prostaatkanker bij de man een veel voorkomende vorm van kanker. Door onderzoek en ontwikkelingen worden de behandelmethoden steeds beter. Echter het is van belang dat de ziekte in een vroeg stadium ontdekt wordt. Een ‘Mo Bro’

helpt daaraan mee door de gezondheid van de man, voor even, een gezicht te geven. ‘Mo Bros’ doen dat door dertig dagen lang als wandelend en pratend reclamebord te functioneren, waarbij ze met woord en daad aandacht vragen voor de dialoog over een thema waar vaak te weinig aandacht aan wordt besteed: de gezondheid van de man in het algemeen en prostaatkanker in het bijzonder. Iedereen kan zich registreren op de officiële website van Movember, ook de ondersteunende vrouwen, de zogenaamde ‘Mo Sisters’. Movember Curaçao hoopt dat de ‘Mo Bros’ van Curaçao zich ook aanmelden op de Movember Curaçao Facebook-pagina (<https://www.facebook.com/MovemberCuraçao>). Dit jaar wil Movember Curaçao namelijk dat de donaties mede ten goede komen aan het Prinses Wilhelmina Fonds dat te zijner tijd voorlichting zal geven over prostaatkanker op het eiland. Via de Movember Curaçao Facebook-pagina zal kenbaar gemaakt worden hoe dat mogelijk is.

.....

Aan de slag voor een lach!

.....

cliniclowns.an

.....

Lekker Limpi

MET 6 SCHOONMAAK TOPPERS!!!

DIT ZIJN ONZE LOKALE PRODUKTEN... WAAROM ZOU U IMPORT KOPEN???

EU-parlement voor opschorting verdrag EU-VS

BRUSSEL/STRAATSBURG — Het Europees Parlement (EP) wil het verdrag tussen de Europese Unie en de Verenigde Staten over de uitwisseling van bankgegevens tijdelijk opschorten. Vandaag stemde een meerderheid van de Europarlementariërs in met het voorstel naar aanleiding van de af luisterpraktijken door de Amerikaanse inlichtingendienst NSA.

Het gaat om het Swift-verdrag. Dat is een overeenkomst over de internationale betaaloperator Swift, die vanuit België het betalingsverkeer van ruim 10.000 banken, andere financiële instellingen en bedrijven regelt. Onder strikte voorwaarden mogen de VS bepaalde gegevens inzien in de strijd tegen het internationaal terrorisme.

Dankzij klokkenluider Edward Snowden kwamen de spionagepraktijken van de VS aan het licht. Mogelijk dat ook een van de Swift-servers werd afgetapt. Dat was de aanleiding voor Europarlementariër Sophie in 't Veld (D66) om deze resolutie in te dienen. Zij is verheugd over de steun van het EP.

“Dit is een krachtig signaal naar de Amerikanen: Zo ga je niet met Europa en haar burgers om”, reageert In 't Veld. De tijdelijke opschorting is nodig omdat er duidelijkheid moet komen over wat en wie er precies werd afgeluisterd, aldus de Europarlementariër. De aangenomen resolutie is een dwingende oproep aan de Europese Commissie en de EU-lidstaten om het akkoord op te schorten. Het EP heeft niet de bevoegdheid om dit te doen. “Maar feitelijk trekt het EP zijn steun in voor dit verdrag en daarop moet Brussel reageren”, zo

klinkt het bij het EP. Bevoegd Europees commissaris Cecilia Malmström stelt kennis te hebben genomen van de resolutie. In een reactie op de stemming liet zij weten te willen wachten op schriftelijke antwoorden van de VS. “Wij hebben geen aanwijzingen dat het Swift-verdrag is geschonden, maar wij wachten nog op beantwoording van aanvullende vragen van de commissie door de Amerikanen.” Malmström zegde toe de VS te vragen om snel te antwoorden. Het EP zal volledig op de hoogte worden gehouden, belooft ze.

Mammoet pompt olie uit oud scheepswrak

OTTAWA — Een Amerikaans schip dat bijna zeventig jaar geleden is gezonken in Canada en olie lekt, wordt door Nederlandse bergers leeggepompt. Het bergingsbedrijf Mammoet is bezig daarvoor de benodigde apparatuur in stelling te brengen, meldde een woordvoerder vandaag.

“De bergingsoperatie is een van de grootste klussen die we ooit hebben gedaan”, liet de Canadese kustwacht eerder weten. Op een speciaal voor deze klus gemaakt ‘drijvend dorp’ iets verderop kunnen maximaal 100 werknemers overnachten. Ook staan daar onder meer hijskranen, reddingsboten en materialen voor het bijeenhouden van olievlekken paraat. Voor het commandocentrum 100 kilometer verderop aan land zijn

speciale satelliet- en telefoonmasten gebouwd. Het legerschip Zalinski liep op 26 september 1946 in een storm op de rotsen. Dat gebeurde in het Grenvillekanaal in de oostelijke provincie Brits Columbia. Lang was onduidelijk waar het lag. Uiteindelijk werd het wrak in 2003 gevonden. Met de leegpompoperatie moet een milieuramp worden voorkomen. De roestende tanks met zo’n 600 ton olie

kunnen het ieder moment helemaal begeven. De olie wordt met speciale apparatuur verhit om de brandstof dunner te maken. Dat moet het pompen makkelijker maken. Volgens Mammoet is niet met zekerheid te zeggen hoe lang de operatie gaat duren. Op dit moment is de inschatting tot half december. De Zalinski ligt ondersteboven op ongeveer 30 meter diepte. Het schip had onder meer munitie en voedselvoorraden aan boord toen het verging. De bemanning werd gered. Met de operatie is een bedrag van ongeveer 50 miljoen dollar gemoeid, meldden Canadese media.

‘Arts moet euthanasieverzoek altijd toetsen’

DEN HAAG — Om te voorkomen dat mensen die uitzichtloos en ondraaglijk lijden van het kastje naar de muur worden gestuurd als ze om euthanasie vragen, willen D66 en GroenLinks dat het verwijrecht voor euthanasie wettelijk wordt vastgelegd.

De Kamerleden Pia Dijkstra (D66) en Linda Voortman (GroenLinks) dienden hun initiatiefwetsvoorstel hiervoor vandaag in. Inzet is dat artsen een euthanasieverzoek in behandeling moeten nemen. In de praktijk blijkt volgens beide partijen dat niet elke arts een verzoek om euthanasie wil toetsen, bijvoorbeeld als het tegen de

godsdienstige opvattingen van een dokter ingaat. Voor patiënten blijft het soms onduidelijk waarom een arts ze niet verder wil helpen. Dit voorstel is niet bedoeld om artsen te verplichten mee te werken aan euthanasie. “Verwijzen naar een collega is iets anders dan meewerken”, vindt Dijkstra. “Op deze manier wordt iedereen

hetzelfde behandeld en ben je niet langer afhankelijk van hoe je huisarts hiermee omgaat.” Voortman: “De zelfbeschikking van mensen is in het geding als een arts een verzoek niet in behandeling wil nemen. Met onze wet mogen artsen nog steeds bezwaren hebben tegen euthanasie, maar het geeft mensen de garantie dat hun laatste wens ook daadwerkelijk beoordeeld wordt. In zo’n moeilijke levensfase kan je mensen niet in de kou laten staan.”

‘Tuberculose neemt af, maar niet snel genoeg’

DEN HAAG — Het gaat steeds beter met de bestrijding van tuberculose (tbc) in de wereld, al zijn er nog 3 miljoen besmette mensen die geen behandeling krijgen. Dat staat in een vandaag gepubliceerd rapport van de Wereldgezondheidsorganisatie WHO.

Het aantal gevallen van tbc-besmetting blijft dalen, maar dat gaat wat de WHO betreft niet snel genoeg. Daardoor zullen slechts 11 van de 22 landen met de hoogste tbc-cijfers het gestelde millenniumdoel halen, voorspelt de

organisatie. “Nieuwe technieken om tbc op te sporen kunnen nu voor een doorbraak zorgen”, zegt directeur Kitty van Weezenbeek van KNCV Tuberculosefond. Per jaar is zo’n 8 miljard euro nodig voor de bestrijding van

tbc. Jaarlijks overlijden 1,3 miljoen mensen aan tbc. Dat is 45 procent minder dan in 1990. Het rapport is gebaseerd op gegevens uit 200 landen. Tuberculose is een infectieziekte en komt veel voor in Oost-Europa, Afrika, Azië en Midden- en Zuid-Amerika. Tbc kan worden overgedragen door hoesten. In 2011 waren in Nederland ruim 1000 tbc-besmettingen bekend.

Lichte aardbeving bij Castricum

CASTRICUM — Inwoners van Castricum (Noord-Holland) en omstreken zijn gisteravond opgeschrikt door een lichte aardbeving. De beving had een kracht van 2,5 op de schaal van Richter en deed zich voor op enkele kilometers uit de Noordzeekust, zo bleek uit gegevens van het KNMI.

De Veiligheidsregio Noord-Holland Noord liet weten dat geen meldingen van schade waren binnengekomen. Op Twitter meldden diverse inwoners dat ze rond elf uur een knal hadden gehoord en trillingen hadden gevoeld.

Volgens KNMI-seismoloog Bernard Dost is de beving vermoedelijk veroorzaakt door gaswinning voor de kust. Er is wat twijfel, omdat de exacte locatie van de beving lastig te achterhalen is. De aarde trilde name-

lijk buiten het gebied waar het KNMI nauwkeurig kan meten. Bovendien lopen bij een gasveld zoals dat voor de kust van Castricum ligt altijd wat kleine breuklijntjes in de aarde en ook die kunnen een aardbeving veroorzaken. Een beving in de bodem van de Noordzee is overigens niet zeldzaam; ze komen zeker de laatste jaren regelmatig voor in een langgerekt gebied in de zeebodem.

Grote terugroepactie Nissan



Foto: Wikimedia

DETROIT/WILLEMSTAD — Het Japanse autoconcern Nissan roept wereldwijd ruim 188.000 auto’s terug in verband met een probleem met de software van het antiblokkeersysteem. De meeste auto’s (ruim 151.000) moeten in de Verenigde Staten terug naar de garage. Dat maakte Nissan vandaag bekend. Op Curaçao worden de modellen waar het om gaat, niet geïmporteerd. Het gaat om SUV-wagens van de types Pathfinder (foto), Infiniti en QX60. Ook in Canada, China, Rusland, Mexico en andere landen worden auto’s teruggeroepen naar de garage. Volgens Nissan zijn er geen ongelukken of verwondingen bekend door het defect. Door het mankement kan de remweg van de auto’s langer zijn dan bestuurders verwachten, aldus het autoconcern, waardoor het risico op een ongeluk toeneemt. Eigenaren worden binnen zestig dagen op de hoogte gebracht, waarna het probleem kosteloos wordt verholpen.

‘Zwarte woensdag’ zonder rampzalige gevolgen



Foto: AFP

Er is wel veel materiele schade. Uit onderzoek is gebleken dat de grootste van de branden in de Blue Mountains-regio is veroorzaakt door een legeroefening met explosieven.

SYDNEY — De als ‘zwarte woensdag’ aangekondigde nieuwe dag met bosbranden bij Sydney is vandaag zonder rampzalige gevolgen gebleven. Het gevaar voor de Blue Mountain-regio ten westen van Sydney werd vandaag ‘afgewend’, meldde de brandweer.

Inwoners van het gebied kunnen terug naar huis. De brandweer waarschuwde

dat de crisis nog niet voorbij is en dat de komende dagen opnieuw gevaar op

branden. Daarvan zijn er 29 niet onder controle. De autoriteiten hadden de bewoners van het natuurgebied op ongeveer 80 kilometer ten westen van Sydney opgeroepen hun huizen te verlaten in verband met de weersomstandigheden.

Minder ‘verweduwden’ in Nederland

RIJSWIJK — Het aantal personen van wie de partner is overleden loopt sinds 2001 terug in Nederland, zo blijkt uit cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Dat komt voornamelijk doordat de levensverwachting in Nederland sinds 2000 is gestegen, laat een woordvoerder van het CBS weten.

Het effect van de vergrijzing op het aantal weduwen en weduwnaars in Nederland wordt daardoor teniet ge-

daan. “In het algemeen geldt dat het aantal verweduwden stijgt door overlijden van de partner en daalt doordat de verweduwde op enig moment overlijdt. Als bijvoorbeeld de periode tussen verweduwd raken en daarna overlijden

kunnen leveren. Er kwamen vandaag wel meer brandhaarden bij door de harde wind en hoge temperaturen maar er gingen niet meer gebouwen in vlammen op en er vielen geen gewonden. In de deelstaat New South Wales woeden in totaal 73

Met Belgen luchtruim bewaken

BRUSSEL — Nederland zal naar verwachting in 2016 samen met België het luchtruim van de Benelux gaan bewaken. Minister Jeanine Hennis-Plasschaert van Defensie heeft hierover vandaag in

Brussel een intentieverklaring getekend met haar Belgische ambtgenoot Pieter de Crem. Vorig jaar spraken Nederland, België en Luxemburg af om op militair gebied nauw te gaan samenwerken

onder meer over de bewaking van het luchtruim. De drie landen hopen in tijden van grote bezuinigingen op de krijgsmacht op deze manier toch hun militaire slagkracht te kunnen verbeteren.

Flinke toename aantal zelfmoorden

DEN HAAG — Het aantal zelfmoorden in Nederland is de laatste jaren flink toegenomen. Tussen 2008 en vorig jaar is een toename van maar liefst 30 procent te zien. De stijging is vooral onder autochtonen en westerse allochtonen, uit bijvoorbeeld België en Duitsland.

Mensen van Turkse of Marokkaanse komaf plegen nauwelijks zelfmoord. Dat blijkt uit vandaag gepubliceerde cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Vorig jaar beroofden 1753 personen zichzelf van het leven, in 2008 ging dat om 1353 mensen. Het zijn voor-

al mannen die zelfmoord plegen. Het CBS heeft niet onderzocht wat de reden is voor de stijging. “Wij hebben naar de cijfers gekeken en niet naar de oorzaak. Maar de link met de economische crisis is snel gelegd. Begin jaren tachtig, toen het ook economisch niet goed ging, was ook een toename in het

aantal zelfmoorden te zien”, aldus een woordvoerder van het CBS. Het aantal zelfmoorden onder westerse allochtonen ligt de laatste tien jaar 8 procent hoger dan bij autochtonen. Dat komt vooral door de hogere zelfdodingcijfers voor mannen van Belgische herkomst en voor mannen en vrouwen van Duitse herkomst. Ook hier heeft het CBS geen verklaring voor, behalve dat het aantal zelfdodingen in die landen ook hoger ligt dan in Nederland.

Lijkdragers roofden pacemakers van overledenen

Vijf lijkdragers zijn in Italië gearresteerd op verdenking van diefstal van de pacemakers van overledenen, zo heeft de Italiaanse politie gemeld. Ze worden vervolgd wegens fraude. De vijf werkten voor het mortuarium van het San Salvatoreziekenhuis in Pesaro, aan de Adriatische kust van Italië, waar ze zich over de lichamen van gestorvenen ontfermden. Drie van hen voerden ‘chirurgische operaties’ op de doden uit om hun pacemaker te verwijderen, en spoten dan formol in de lijken om ze mooier te maken, zegt de politie

in een mededeling over haar onderzoek, dat ‘Lazarus’ gedoopt werd naar het personage uit het Nieuwe Testament dat door Jezus weer tot leven werd gewekt. De begrafenisondernemers gingen ook naar nabestaanden thuis om hun geld af te troggelen voor kleding voor de overledene. Ze streken tot 500 euro op voor een paar schoenen, kleren en een rozenkrans, zonder dat het geld aan het ziekenhuis werd doorgegeven. De politie voert nog een onderzoek naar een dertigtal andere mensen, onder wie artsen en begrafenisondernemers.

Spinneninvasie



Foto: Shutterstock

De Steatoda nobilis.

Een invasie van spinnen heeft een school in Groot-Brittannië tot sluiten ge-

Brandweermannen reanimeren puppy's



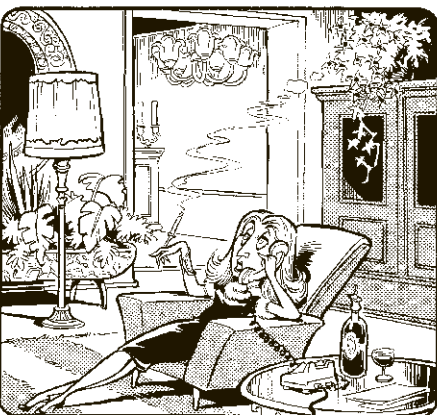
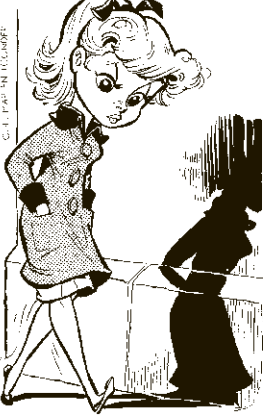
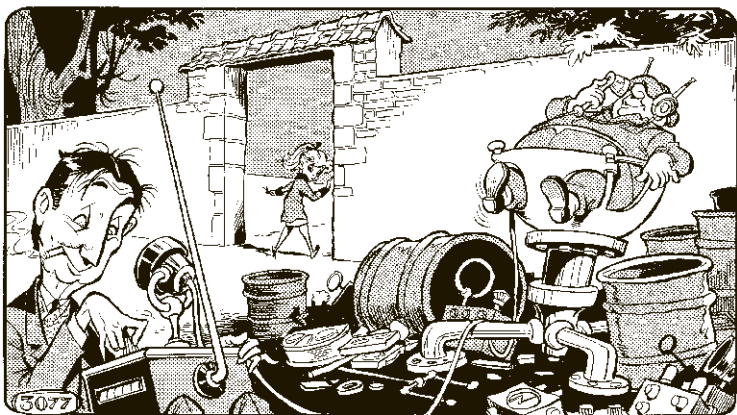
Foto: Shutterstock

Brandweermannen hebben twee puppy's gered uit een brandend huis in het Amerikaanse Las Vegas. De hondjes zijn gereanimeerd en maken het goed. Dat schrijft *Review Journal*. Brandweermannen vonden de twee hondjes dinsdag levenloos op de grond nadat het huis al twintig minuten in brand had gestaan. Nadat ze de pups naar buiten brachten, startten ze met reanimeren.

De beestjes begonnen, tot grote blijdschap van de omstanders, weer te ademen. Het huis kon niet gered worden en is helemaal afgebrand. Zes volwassenen en zes kinderen zijn ongedeerd en elders ondergebracht. De schade wordt volgens de nieuwssite geschat op 150.000 euro. De brand is waarschijnlijk ontstaan door een ongeluk in de keuken.

Koning Hollewijn en het Rakettenmysterie

Door Marten Toonder



Ook de andere drums bleken dingen te bevatten waar een man eenvoudig niet af kan blijven. Alexander en het manschap waren dan ook weldra verdiept in een boeiend spelletje waarbij ze elkaar beurtelings opriepen met technische termen als ‘attentie’ en ‘over’. Wiebel Wip bespiedde hen op een afstand. Voorzover zij er wat van begreep, werd de start van een bemande raket nabootst. Het manschap meldde tenminste dat hij in orbit was gekomen en riep een grondstation op, waarop Alexander hem allerlei bijzonderheden meldde over de baan die hij om de aarde beschreef. “Spelletjes...”, dacht Wiebel, terwijl zij zich verveeld afwend-

de. “Net als alles wat met deze raketgeschiedenis te maken heeft. Gompie, ik heb er niet veel verstand van, maar dat het allemaal nep is, is me nu wel duidelijk!” Ook Troubelle had niet veel verstand van raketten. Daardoor begreep ze niet dadelijk de betekenis van een mededeling die haar telefonisch bereikte. “Wat zegt u?!” vroeg zij verbaasd. “Hebt u een neuskegel?! Wat akelig! Gaat u ermee naar de dokter, zou ik zeggen... Wat? ... Ja, u spreekt met de presidente van de Koninklijke Raket Fabriek. . . O, is het een onderdeel van een raket? O, hm, haha. Eh. . . mijn technisch adviseur is er nu niet. Zodra hij komt, zal ik u teruggellen.”



Banco di Caribe heeft kort geleden een symbolische cheque overhandigd aan vertegenwoordigers van verpleeghuis Betèsda. Dit in verband met de internationale Dag van de Ouderen, eerder deze maand. De donatie, 6500 gulden, is bestemd voor een snoezelkamer voor het verpleeghuis. Deze kamer is bedoeld om cliënten van het verpleeghuis rust te bieden in een aangename omgeving. De kamer heeft neutrale kleuren, er is gedimd licht en er speelt zachte muziek. Ook is er materiaal dat de sereniteit moet stimuleren. Een snoezelkamer is onder meer bedoeld om prettige herinneringen op te roepen en hiervan in een aangename omgeving te genieten. Op de foto Banco di Caribe-directeur Fons Simon die de cheque overhandigt.

Ophef over ‘verklikker’ in auto premier

In België is ophef ontstaan over een flitspaalverklikker in de dienstauto van premier Elio Di Rupo. Organisaties voor de verkeersveiligheid vinden het onbegrijpelijk dat de premier dit apparaatje promoot. “Zo’n verklikker ondermijnt de verkeersveiligheid”, zo klonk het dinsdag in de Vlaamse krant *Het Laatste Nieuws*. Het is in België toegestaan om een dergelijk toestel in de auto te hebben. Het geeft niet alleen snelheidscontroles

aan, maar meldt ook waar ongevallen of files zijn. De woordvoerder van de Belgische premier stelt dan ook dat Di Rupo niets verkeerd doet. “Dit toestel moedigt snelheidsfreaks juist aan”, aldus een verkeersspecialist. “Wie niet te snel rijdt, heeft geen verklikker nodig”, aldus een woordvoester van het Belgisch Instituut voor Verkeersveiligheid. Zij wijst er bovendien op dat het apparaatje in veel landen verboden is.

Boze ex vernielt verkeerde auto

Een 47-jarige Bredenaar heeft in de nacht van maandag op dinsdag een auto vernield waarvan hij dacht dat die van de nieuwe minnaar van zijn ex-vriendin was. De auto was echter van een buurvrouw. De politie heeft

dat gemeld. De ruiten van de auto werden ingeslagen en de wagen werd met deuken achtergelaten, vertelde een woordvoerder. De gewaarschuwde politie arresteerde de agressieve man. Hij is in de cel gezet.

Verdwaalde Nederlander kuint goudmijn binnen

Tijdens een bergwandeling in Papoea, in het verre oosten van Indonesië, is een verdwaalde Nederlander per ongeluk beland in de grootste goudmijn ter wereld. Hij is in veiligheid gebracht. Dat heeft de eigenaar van de mijn vandaag laten weten aan het Indonesische nationale persbureau *Antara*. De 59-jarige Nederlander maakte maandag met een grote groep een wandeling bij de Grasberg en de Carstenszberg in de Indonesische provincie Pa-

poea. In totaal negen mensen raakten de weg kwijt. “Eentje raakte lichtgewond en daarom besloten ze terug te gaan, door ons terrein”, zei een woordvoester van de mijnexploitant. De wandelaars werden gevonden door beveiligers van de mijn en tijdelijk vastgehouden. “Ze waren op verboden terrein. Het is niet toegestaan om over het grondgebied van de mijn naar de Carstenszberg te gaan”, legde een legercommandant uit.

Contact met een sekslijn in plaats van klachtenlijn

Mensen in San Francisco die het afgelopen weekeinde een telefonische klacht wilden indienen over herrie tijdens een marathon werden overwachts op schunnige taal getrakteerd: in plaats van met de klachtenlijn werden ze verbonden met een sekslijn. De festiviteiten rondom de marathon begonnen zondag al om half zes ’s ochtends. Het stadsbestuur had een telefoonnummer ingesteld waar

mensen met klachten terecht konden, maar bleek een foutje te hebben gemaakt. Door een vergissing in de eerste drie cijfers kwamen nukkige inwoners van San Francisco bij de sekslijn terecht. Het duurde een halfuur voordat het stadsbestuur zich bewust werd van de vergissing en het telefoonnummer corrigeerde. Hoeveel mensen uiteindelijk op een hijgende stem werden getrakteerd is onbekend.

Surfer weert haai af met reeks klappen

Een 25-jarige surfer van het Amerikaanse Hawaï heeft met een haai gevochten. Het dier viel hem aan, waarna hij op de haai begon in te slaan. Dat schrijft *The Garden Island* dinsdag. De enorme haai zwom voor de kust bij de vulkaan Kilauea op Horton af. Surfer Jeff Horton trok zijn benen omhoog waardoor de haai in de

surfplank beet. Horton ging op de haai zitten, greep de vin van het beest en sloeg het dier. “Als genadeslag had ik een mooie, harde slag recht in zijn oog”, vertelt de surfer en voormalig bokser tegen de lokale nieuwssite. “Hij liet toen eindelijk het surfboard los en zwom weer verder. Het surfboard heb ik nu aan mijn muur hangen.”

Tranen om afscheid Febo



Foto: Shutterstock

De bekende zaak Febo Olympia op het Amsterdamse Stadionplein, ook wel ‘Feboplein’, genoemd in de volksmond, is al meer dan veertig jaar een begrip. Toch valt vandaag het doek voor de snackbar. “Met pijn in het hart neem ik vandaag afscheid van onze trouwe klanten”, zegt een emotionele eigenares Maja de Borst. De reden dat Febo moet verdwijnen is de herontwikkeling van het Stadionplein. Al vele tientallen jaren wordt erover gesproken, maar nu is het dan eindelijk zover. Stadsdeel Zuid heeft de knoop doorgemaakt en de definitieve plannen zijn

gepresenteerd. Op het Stadionplein verrijzen nieuwe woningen, er komt een hotel, een cultureel centrum, maar ook een ondergrondse Albert Heijn en andere winkels. Bovendien komen er twee ondergrondse parkeergarages. In deze nieuwe plannen was er geen plek meer voor de Febo, zoals het bedrijf het graag wilde. Toch komt Febo Automatiek wel terug in de buurt, maar op een nieuwe locatie in de bebouwing op het Stadionplein. De Automatiek verhuist nu naar een tijdelijke unit aan de Laan der Hesperiden om de hoek.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Tina's groove

By Rina Piccolo



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Euro

Gas terug

AMSTERDAM — De Euro-pese aandelenbeurzen moesten vandaag terrein prijsgeven. Beleggers namen wat gas terug na de opmars in de afgelopen dagen. In Amsterdam werd de stemming gedrukt door een winstwaarschuwing van Heineken. De AEX-index in Amsterdam noteerde in de middaghandel 0,4 procent lager op 388,77 punten. De MidKap klom 0,4 procent tot 598,90 punten, dankzij een flinke koerssprong van Arcadis. De beurzen in Frankfurt, Parijs en Londen verloren tot 0,7 procent. Op Wall Street stond de Dow-Jonesindex kort na opening 0,3 procent in de min.

Heineken zakte ruim 4 procent en was daarmee hekensluis in de AEX. De bierbrouwer verwacht niet langer dat de winst dit jaar op ongeveer het niveau van 2012 zal uitkomen. In plaats daarvan gaat Heineken nu uit van een 'laag enkelcijferige' winstdaling. De prijs van Amerikaanse olie zakte 1,8 procent tot 96,56 dollar per vat. Brentolie werd 0,7 procent goedkoper, op 109,22 dollar. De euro was 1,3771 dollar waard, tegen 1,3776 dollar bij het slot van de Europese beurzen gisteren. De Europese munt steeg vandaag op Curaçao naar 2,4987 gulden. Gisteren was de koers 2,4845 gulden.

Tokio

Lager

TOKIO — De effectenbeurs in Tokio moest vandaag een eerdere winst uit handen geven. De hoop dat de Amerikaanse centrale bank het stimuleringsbeleid intact zal laten na het zwakke banenrapport zorgde aanvankelijk voor optimisme en stuurde de Japanse beurs in de vroege handel tot het hoogste niveau in meer dan drie weken tijd. Een stijging van de Japanse yen ten opzichte van de Amerikaanse dollar gooide echter roet in het eten. De Nikkei-index eindigde uiteindelijk 2 procent lager op 14.426,05 punten. Beleggers grepen de duurdere yen aan om wat winst te nemen onder de sterk gestegen Japanse exportbedrijven. Fuji Heavy Industries verloor 1,3 procent. Volgens de zakenkrant *Nikkei* wil de Japanse automaker de productiecapaciteit van het automerk Subaru verdubbelen in de Verenigde Staten. Op de andere beurzen in het Verre Oosten werden ook verliezen geleden. De Hang Seng in Hongkong noteerde 0,2 procent lager in de middaghandel. De Kospi in Seooul zakte 1 procent en de All Ordinaries in Sydney verloor 0,3 procent.

Wall Street

Verlies

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met verliezen begonnen. De opmars van de afgelopen dagen lijkt daarmee te worden gestaakt. De markt verwerkt kwartaalcijfers van toonaangevende bedrijven als Boeing en Caterpillar, die een gemengd beeld lieten zien. De Dow-Jonesindex noteerde enige minuten na opening van de markt 0,4 procent lager op 15.412 punten. De brede S&P 500 zakte 0,3 procent tot 1749 punten en de technologiebeurs Nasdaq daalde 0,5 procent tot 3908 punten. Caterpillar zakte 8,5 procent. 's Werelds grootste machinebouwer verwacht dat zijn winst en omzet dit jaar voor het eerst sinds 2009 zullen dalen. Caterpillar krijgt nog altijd weinig bestellingen binnen van mijnbouwers en zag zich daarom voor de tweede keer dit jaar genoodzaakt zijn verwachtingen voor 2013 te temperen. Vliegtuigbouwer Boeing klom 3,5 procent na een verhoging van de winstverwachting voor dit jaar.

ECB neemt
124 banken onder de loep

FRANKFURT — De Europese Centrale Bank (ECB) heeft 124 grote Europese banken, waaronder diverse Nederlandse, aangewezen waarvan de financiële positie zal worden onderzocht. Dat blijkt uit een voorlopige lijst die de ECB vandaag publiceerde.

De ECB start zijn onderzoek in november en verwacht de operatie in oktober volgend jaar af te ronden, voordat de centrale bank het toezicht op de grote banken overneemt. Tot de banken die worden onderzocht horen ook ING, Rabobank, ABN Amro, SNS, de Nederlandse Waterschapsbank en de Bank Nederlandse Gemeenten (BNG).

Het onderzoek bestaat uit drie delen. Daarbij wordt in eerste instantie gekeken naar de risico's die banken

lopen en naar de kwaliteit van de bezittingen die ze op hun balans hebben staan. Vervolgens wordt met een stresstest bepaald in hoeverre banken een nieuwe crisis kunnen doorstaan. Uit de onderzoeken moet blijken welke banken extra kapitaal nodig hebben om hun toekomst te verzekeren. De namen van die banken zullen in november volgend jaar bekend worden gemaakt, de centrale bank geeft tussentijds geen details over de uitkomsten van het onderzoek. De ECB

riep Europese overheden op ervoor te zorgen dat het voor november volgend jaar duidelijk is hoe banken worden bijgestaan als ze niet in staat zijn het benodigde kapitaal op de markt op te halen.

De ECB hanteert in eerste instantie een minimale kapitaaleis van 8 procent. Dat betekent dat banken een buffer moeten aanhouden die overeenkomt met minstens 8 procent van hun naar risico gewogen bezittingen. Bij de stresstest zullen aanvullende eisen worden gesteld, die later bekend worden gemaakt.

De buffers van de betreffende Nederlandse banken voldoen momenteel aan de eis van de ECB. ING meld-

de over het tweede kwartaal een zogeheten core tier 1-ratio van 11,8 procent. Bij Rabobank kwam de vergelijkbare verhouding tussen eigen en vreemd vermogen op 12,9 procent. De genationaliseerde banken SNS en ABN Amro kwamen uit op respectievelijk 12,2 en 13,3 procent. BNG en de Waterschapsbank hebben aanzienlijk grotere buffers. ECB-president Mario Draghi noemde het onderzoek, dat circa 85 procent van de Europese financiële sector beslaat, een belangrijke stap 'voor Europa en de toekomst van de economie van de eurozone'. Hij verwacht dat het onderzoek het vertrouwen in de banken zal vergroten.

Apple komt met 'iPad Air'



Foto: AFP

SAN FRANCISCO — Tim Cook (foto), ceo van Apple introduceerde gisteren een nieuwe iPad, de iPad Air. Het dunnere en lichtere model wordt de opvolger van de iPad4 en gaat 499 dollar kosten. Het eerdere model iPad3 blijft eveneens beschikbaar voor 399 dollar. Dat maakte Apple gisteren bekend tijdens een presentatie van nieuwe producten. De elektronicafabrikant zei ook dat het nieuwe besturingssysteem van Apple voor computers, OS X Mavericks, gratis beschikbaar wordt gesteld. Apple-gebruikers kunnen het systeem kosteloos downloaden. Volgens Apple zorgt het systeem voor een aanzienlijk langere levensduur van de batterij. Verder komt er een nieuwe Mac Pro-computer en wordt de iPad mini verbeterd door middel van een retina-scherm. De nieuwe iPad mini gaat 399 dollar kosten. De oorspronkelijke iPad mini blijft eveneens beschikbaar voor de verlaagde prijs van 299 dollar.

Samsung volgende slachtoffer Chinese kritiek

PEKING — Samsung werd vandaag het volgende slachtoffer van kritiek op buitenlandse ondernemingen door Chinese staatsmedia. Telefoons van het Zuid-Koreaanse elektronicaconcern zouden door een mankement aan de geheuechips niet naar behoren werken, aldus *China Central Television*, dat zich baseerde op bevindingen van een telefoonreparateur.

Volgens de tv-zender vallen toestellen van het model Galaxy S en Note tot wel dertig keer per dag uit en moeten ze worden voorzien van verbeterde chips. De zender wist ook te melden dat Samsung de oorzaak heeft gevonden in de software op de toestellen

en dat het concern een gratis download beschikbaar heeft gesteld om de storing op te lossen. Een woordvoerder van Samsung zei dat het concern zich blijft richten op het leveren van de hoogst mogelijke kwaliteit, zowel in producten als diensten. Samsung ver-

koopt zijn producten in China op bijna 5000 locaties en had in het tweede kwartaal 18 procent van de mobiele telefoniemarkt in het land in handen. Daarmee bleef Samsung de lokale bedrijven Lenovo, China Wireless Technologies, ZTE, Huawei Technologies en Xiaomi voor. Analisten zien de pesterijen dan ook als een poging van Peking om Chinese bedrijven te beschermen tegen buitenlandse concurrentie. Eerder haalden Chinese staatsmedia Apple, Danone, Volkswa-

gen en Starbucks door het slijk. Apple zou zich arrogant gedragen en werd beticht van een slechte klantenservice. Bestuursvoorzitter Tim Cook bood na twee weken belaaft te zijn excuses aan. Auto's van Volkswagen zouden tijdens het rijden uit zichzelf optrekken en afremmen door een fout in de versnellingsbaksoftware. Het Duitse bedrijf liet daarop weten de aantijging serieus te nemen en zo snel mogelijk contact op te nemen met klanten om de zaak op te lossen.

BinckBank krijgt miljoenenclaims

AMSTERDAM — BinckBank heeft van twee groepen personen, waarvan een aantal in een stichting zijn georganiseerd, twee afzonderlijke claims ontvangen van in totaal 9 miljoen euro. Dat maakte de beursgenoteerde online broker vandaag bekend.

BinckBank zou volgens de claims tekort zijn geschoten in zijn zorgplicht tegenover derden (niet-clënten). De personen hebben geld overgeschreven op de rekeningen van twee cliënten van Binck-

Bank. Deze cliënten zouden, met gebruikmaking van deze gelden, beleggingsdiensten aan de personen hebben verleend zonder over de vereiste vergunning te beschikken. Een claim van 6 miljoen euro

komt van vijftien beleggers die zeggen dat ze zijn gedupeerd door de Gemertse adviseur Rob van den B. (48) die begin deze maand werd aangehouden voor oplichting, bevestigde hun advocaat René Sterk vandaag. Van den B. handelde zonder vergunning en heeft de inleg besteed aan een luxe leven, zegt hij. BinckBank is naar eigen zeggen niet tekortgeschoten in

zijn zorgplicht en wijst aansprakelijkheid van de hand. Waarschijnlijk zullen beide zaken worden behandeld in een juridische procedure. BinckBank zal zich om deze reden onthouden van verder commentaar. Een woordvoerder van BinckBank stelde desgevraagd dat het 'op dit moment nog te vroeg is om in te gaan op een mogelijke voorziening' voor de claims.

Boeing verhoogt winstverwachting

CHICAGO — De Amerikaanse vliegtuigbouwer Boeing heeft zijn winstverwachting voor dit jaar vandaag verhoogd. Het bedrijf is ondanks onzekerheid over het effect van bezuinigingen op de militaire activiteiten optimistisch over de toekomst.

Dat is onder meer te danken aan een orderboek met een recordomvang van 415 mil-

jard dollar. De nettowinst steeg in het derde kwartaal met 12 pro-

cent tot 1,16 miljard dollar. De zogeheten kernwinst per aandeel, waarbij pensioenkosten buiten beschouwing zijn gelaten, bedroeg 1,80 dollar. Voor heel 2013 mikt het concern op een kernwinst van 6,50 tot 6,65 dollar per aandeel, waar eerder

een resultaat van 6,20 tot 6,40 dollar werd voorzien. De omzet nam dankzij een groter aantal afgeleverde toestellen met 11 procent toe tot 22,1 miljard dollar. Voor het hele jaar wordt gerekend op een omzet tussen 83 en 86 miljard dollar.

Miljoenenfraude
bij Rabobank Beverwijk

UTRECHT — Een medewerker van Rabobank in Beverwijk wordt ervan verdacht enkele miljoenen te hebben weggesluisd voor eigen gewin. Hij is op staande voet ontslagen. De bank heeft aangifte gedaan.

Volgens Rabobank is alleen de bank benadeeld. Maar voor de zekerheid worden alle klantdossiers gecontroleerd die de man onder zijn hoede had. Mochten klanten toch zijn benadeeld, dan worden zij gecompenseerd. De fraude werd eind augustus ontdekt. Volgens Rabobank gebeurde het wegslijzen van geld over een lange periode. "Ondanks uitgebreide toetsings- en contro-

lemechanismen van de bank kon de fraude plaatsvinden door toepassing van specialistische kennis van procedures en systemen. Het ging hier om een uitgaande so-lactie van een medewerker. Daardoor duurde het lang voordat het misbruik werd vastgesteld", zo staat in een intern bericht.

Rabobank wil verder geen mededelingen doen in verband met het lopende onderzoek. Het Openbaar Ministerie (OM) in Haarlem is inmiddels een strafrechtelijk onderzoek begonnen naar de betreffende medewerker, zo liet een woordvoerder vanmiddag weten. Over de precieze stand van zaken in het onderzoek wilde hij verder niets zeggen.

Staatsschuld
staat op 73,9 procent

LUXEMBURG — De staatsschuld van Nederland is in het tweede kwartaal opgelopen tot 73,9 procent van het bruto binnenlands product (bbp). Dat meldde Europees statistiekbureau Eurostat vandaag.

Een jaar eerder kwam de schuld nog overeen met 68,4 procent van de omvang van de totale Nederlandse economie. In de eerste drie maanden

van dit jaar liep dit op tot 72 procent. De staatsschuld van de eurolanden steeg in het tweede kwartaal tot gemiddeld 93,4 procent. Griekenland draagt met 169 procent veruit de zwaarste schuldenlast, gevolgd door Italië (133 procent) en Portugal (131 procent). Estland heeft de laagste schuldenlast in het eurogebied. De staatsschuld van de Baltische staat bedraagt nog geen 10 procent van het bbp.

Heineken geeft
winstwaarschuwing

AMSTERDAM — Heineken verwacht niet langer dat het de winst dit jaar op ongeveer het niveau van 2012 kan handhaven. In plaats daarvan gaat de bierbrouwer nu uit van een 'laag enkelcijferige' winstdaling. Dat maakte het bedrijf vandaag bekend in een tussentijds handelsbericht. Ook de cijfers over het derde kwartaal stelden beleggers opnieuw teleur.

De winstwaarschuwing is het gevolg van nadelige wisselkoerseffecten. Inkomsten die Heineken behaalt in andere valuta's leveren omgerekend in euro's minder op doordat de Europese munt er momenteel een stuk sterker voorstaat dan vorig jaar. Het negatieve effect daarvan op de winst schat Heineken op circa 40 miljoen euro. Ondanks de goede zomer kampte Heineken in het

derde kwartaal nog altijd met een zwakke biemarkt in met name Midden- en Oost-Europa. Vooral in Rusland daalden de verkopen sterk, maar ook de aanhoudende economische malaise in Griekenland speelde Heineken parten. Ook in West-Europa blijven de marktomstandigheden zwaar, al profiteerde Heineken daar wel van de toenemende populariteit van het lichte 'limonadebiertje' Radler. De totale biervolumes daalden op autonome basis, dus exclusief de effecten van overnames, met 2 procent.

De geconsolideerde omzet steeg met 4 procent tot 5,2 miljard euro. Dat was geheel te danken aan een sterke groei in Azië, vooral als gevolg van de overname van Asia Pacific Breweries (APB), de Singaporese brouwer die begin dit jaar werd ingelijfd.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	23-Oct		PREV.	23-Oct		
DOW JONES	15467,66	15412,11	AEX	390,19	388,56		
S&P 500 INDEX	1754,67	1745,57	AEGON NV	5,92	5,88		
NASDAQ	3985,57	3982,70	AGF	32,01	31,74		
AMAZON.COM INC	332,54	325,33	AHOLD NV	13,80	13,87		
AMERICAN EXPRESS	80,87	80,57	ASTORIA FINL	13,52	13,57		
APPLE INC	519,87	523,07	AKZO NOBEL	51,36	51,17		
AT&T INC	35,23	35,20	ASML HOLDING NV	68,26	67,92		
BERKSHIRE HATH-B	117,49	116,90	CORIO NV	32,31	32,23		
CISCO SYSTEMS	22,65	22,32	DANONE	54,21	54,54		
CITIGROUP INC	50,76	50,26	DSM (KONIN)	54,36	55,32		
WALT DISNEY CO	69,00	68,39	HAL TRUST	102,49	101,16		
EBAY INC	51,83	51,94	HEINEKEN NV	52,81	50,46		
GENERAL ELECTRIC	26,02	25,74	ING GROEP NV	9,44	9,28		
GOOGLE INC-CL A	1007,00	1008,59	ROYAL INTECH NV	2,13	2,16		
HEWLETT-PACKARD	24,05	23,95	KPN (KONIN) NV	2,25	2,27		
HOME DEPOT INC	74,86	74,87	KONINKLUKE PHIL	25,89	25,92		
IBM	174,97	175,45	POSTNL NV	3,53	3,54		
INTEL CORP	24,07	23,76	REED ELSEVIER	14,72	14,77		
JOHNSON&JOHNSON	92,36	92,02	REXEL SA	18,58	18,60		
MEDTRONIC INC	56,73	57,66	ROBECO	26,92	26,87		
MICROSOFT CORP	34,58	33,39	ROLINDO	23,72	24,83		
3M CO	123,80	123,14	RORENTO	53,06	54,13		
PFIZER INC	30,68	30,76	ROYAL DUTCH SHA	24,74	24,62		
PROCTER & GAMBLE	80,38	81,15	TOMTOM	5,96	5,95		
ROYAL DUTCH-ADR	67,87	67,91	UNILEVER NV-CVA	28,96	28,95		
SCHLUMBERGER LTD	94,46	92,88	WESSANEN NV	2,74	2,77		
SPRINT CORP	6,39	6,32	WOLTERS KLUWER	20,10	20,15		
TEXAS INSTRUMENT	40,28	39,72	WIP-STEWART HLDGS	269,82	270,92		
TIME WARNER INC	66,73	69,62	SCOTTABANK FUNDS	PREV.	22-Oct		
VISA INC-CLASS A	199,98	196,80	MONEY MARKET	13,0623	13,0623		
IFES	PREV.	23-Oct	US DOLLAR BOND	2,5506	2,5637		
ISHARES SELECT D	69,38	69,45	GLOBAL GROWTH	2,2939	2,2989		
ISHARES MSCI EME	43,66	42,91	US GROWTH	10,5475	10,5846		
ISHARES MSCI PAC	50,60	49,90	CANADIAN GROWTH	3,0760	3,0811		
ISHARES RUSSELL	105,45	104,91	CURRENCIES	3,0760	23-Oct		
ISHARES S&P 500	93,20	92,79	YENUSD	98,050	97,300		
ISHARES EUROPE E	46,47	46,21	EURUSD	1,379	1,378		
POWERSHARES DB C	26,17	25,51	CANVUSD	1,029	1,039		
POWERSH-QQQ	82,45	81,84	GBUSD	1,624	1,617		
SPDR S&P MID 400	235,99	234,34	COMMODITIES	PREV.	23-Oct		
SPDR S&P 600 SMA	100,22	99,97	OIL WTI	98,30	97,06		
FUNDS	PREV.	23-Oct	GOLD	1340,15	1335,50		
BLACKROCK GBL ALL	48,24	48,19	SILVER	22,70	22,65		
TEMPLETON GBL BND	23,56	23,62	WHEAT	700,75	706,00		

A Standard Of Excellence Since 1916

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment ServicesLio Capriles Building Center, Schottegatarweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

‘Black Pete zonder meer racistisch’

WASHINGTON — *Associated Press, The Washington Post* en Britse media. De Zwarte Pieten-kwestie blijft dit jaar niet beperkt tot de Nederlandse pers. “Zonder meer racistisch”, werd het Nederlandse Sinterklaas-feest gisteren genoemd in een blog van de Amerikaanse krant *The Washington Post*.

Volgens schrijver Erik Voeten wordt in Nederland geprobeerd dit te verdoezen door te stellen dat ‘Black Pete’ zwart is omdat hij door een schoorsteen kruipt, maar is dit onzin. Ook andere buitenlandse media besteden aandacht aan het ‘racismeonderzoek’ van een VN-commissie naar Zwarte Piet en het negatieve stereotype dat het hulpe van Sinterklaas volgens critici zou vertegenwoordigen.

Zo is Black Pete een onderwerp bij het Amerikaanse persbureau *Associated Press*, het Franse persbureau *AFP*, de Britse krant *The Daily Telegraph* en de Britse editie van *The Huffington Post*. Ook in Duitse

media duikt Schwarzer Peter op.

Suriname
In tegenstelling tot Nederland waar de Zwarte Piet-discussie steeds verder oplaait, besteden de Surinaamse media nauwelijks aandacht aan het onderwerp. En dat is ‘logisch’ omdat het Sinterklaasfeest met de bijbehorende Zwarte Piet een typisch Nederlands feest is dat in Suriname nauwelijks wordt gevierd. Dat zei voorzitter Armand Zunder van de Nationale Reparaties Commissie Suriname (NRCS) vandaag. De NRCS zet zich in om Nederland zo ver te krijgen dat de oud-kolonisator ‘herstelbetalingen’ doet en excuses aan Suriname aanbiedt voor de

daden in de slavertijd. Dat Sinterklaas in Suriname niet meer gevierd wordt, is volgens Zunder een direct gevolg van het dekolonisatieproces waar Suriname sinds de jaren zestig en zeventig in zit. “Sinterklaas is een typisch Nederlands, koloniaal ding. Suriname is een onafhankelijk land en we doen daar dus niet meer aan mee. Alleen enkele conservatieve Surinamers, de commercie en Nederlanders in Suriname besteden er nog aandacht aan”, licht Zunder toe. Twee jaar geleden was het vermeende racistische karakter van Zwarte Piet in Suriname wel weer even actueel. Parlementariër en oud-president Ronald Venetiaan pleitte toen in het parlement voor afschaffing van het feest vanwege het racistische karakter. Overigens was het feest in de jaren tachtig al afgeschaft, maar volgens Venetiaan begon de viering toch weer de kop op te steken.

Ruim 400 Nederlandse tips over Madeleine

HILVERSUM — De Nederlandse politie heeft de afgelopen week in totaal ruim 400 tips binnengekregen over de verdwijning van het Britse meisje Madeleine McCann. Dat werd gisteravond bekendgemaakt in het tv-programma *Opsporing Verzocht*, dat vorige week een item aan de zaak wijdde.

“Net als in Engeland is massaal gereageerd”, zo liet presentator Frits Sissing weten. *Crimewatch*, de Britse evenknie van *Opsporing Verzocht*, heeft namelijk eenzelfde reconstructie en getuigenoproep uitgezonden, die ruim 1000 tips opleverden. De 400 Nederlandse tips ‘lopen uiteen van waar Madeleine al dan niet met een man gezien zou zijn en diverse reacties op de composi-

tietekeningen, tot algemene tips over haar verdwijning’. Iedereen die ten tijde van Maddie’s verdwijning in de Portugese kustplaats Praia da Luz was en nog niet met de politie heeft gesproken, werd gevraagd zich te melden. Ook werd informatie gezocht over de vijf personen op compositietekeningen, die mogelijk iets met de verdwijning te maken hebben. Of de telefoontjes nuttige

tips bevatten, is nog niet duidelijk. Alle informatie wordt doorgespeeld aan de politie in Engeland. De kwestie kreeg aandacht van de Nederlandse en ook Duitse televisie omdat veel Nederlandse en Duitse vakantiegangers in de Algarve waren, toen het meisje daar verdween.

De destijds driejarige Madeleine McCann verdween in mei 2007 uit het vakantie-appartement in Praia da Luz, waar zij met haar broertje en zusje lag te slapen. Haar ouders zaten tijdens haar verdwijning zo’n 50 meter verderop in een restaurant.

Mediator in zaak ontvoerde Surinaamse jongen

DEN HAAG — Een mediator onderzoekt of tussen de grootouders en de vader afspraken kunnen worden gemaakt over het zevenjarige Surinaamse jongetje Nishayad Nabi. Dat hebben de partijen vandaag besloten bij het gerechtshof in Den Haag. Zij hebben zich gewend tot Cross Border Mediation.

Het hof behandelde het spoedappell dat de vader had ingesteld tegen een vonnis in kort geding bij de rechtbank in Rotterdam vorige week. Daar bepaalde de voorzieningenrechter dat de vader het kind moest teruggeven aan de grootouders. Het hof schorste de zogenoemde uitvoerbaarheid van dat oordeel in kort geding. De jongen hoeft derhalve niet vandaag al terug naar Suriname, waarmee de overdracht aan de grootouders een feit zou zijn. Het gerechtshof beslist volgende week dinsdag of anders op vrijdag 1 november over het verdere verloop van de



Foto: DWT Online

Het vonnis over de terugkeer van Nishayad (foto) is voorlopig geschorst.

zaak. De mediator brengt op dinsdag verslag uit aan het hof in Den Haag. Advocaat

Anciella van Bremen, raadvrouw van de vader, weigerde vandaag elk commentaar

op de uitspraak van het hof. Nishayad werd twee weken geleden door de vader meegenomen naar Nederland, met tussenkomst van de programmamaker John van den Heuvel. Daarop deden de grootouders aangifte van ontvoering. Over de vraag wie formeel de voogdij over het kind heeft, lopen zowel in Suriname als in Nederland verscheidene procedures. In Nederland kreeg de vader het gezag, terwijl in Suriname het voogdijverzoek door de grootouders werd afgewezen. In beide zaken loopt echter een hoger beroep.

Stichting Middelbaar Onderwijs Aruba
Standplaats: Colegio Arubano
VACATURE

Het bestuur van de SMOA roept sollicitanten op voor de functie van

DOCENT ENGELS

Onze voorkeur gaat uit naar een 1^o graads docent

De Functie:
Als docent Engels voert u een pedagogische benadering naar uw leerlingen toe. U bent een docent die inspireert, verbindt en motiveert. Belangrijk daarbij is de intrinsieke waarde van de docent om de leerling niet alleen vakinhoudelijk te laten ontwikkelen maar ook als persoon.

Functie-eisen:
De belangrijkste functie-eisen betreffen:

- Een 1^o graads lesbevoegdheid voor het vak Engels.
- Passie voor het vak Engels.
- Ontwikkelingsgerichtheid en zelfreflecterend vermogen.
- Didactisch en vakinhoudelijk sterk.
- Beschikbaar 5 dagen in de week.
- Vaardigheden om interne en externe netwerken op te bouwen en te onderhouden.
- Ervaring met bovenbouw en examenklassen havo en vwo.
- Goed klassenmanagement.
- Werken in teamverband.

Opleiding:

- Lerarenopleiding aan hogeschool of universiteit.

Aangeboden wordt:

- Salarisering en secundaire arbeidsvoorwaarden overeenkomstig Bezoldigingsbesluit en regelingen voor ambtenaren.
- Mogelijkheid tot mentor- en sectievoorzitterschap.
- Vacature voor 27 lesuren in de week.
- Contract voor een jaar.
- Een prettige werkring met een grote mate van zelfstandigheid en verantwoordelijkheid.

Schriftelijk solliciteren met **motivatiebrief en curriculum vitae** uiterlijk 2 weken na verschijnen van deze advertentie. Sluitingsdatum is **8 november 2013**. Sollicitaties richten aan: het Bestuur van de Stichting Middelbaar Onderwijs Aruba, Colegio Arubano, t.a.v. mevrouw Josefina Schotborg, HR Adviseur, Vondellaan 14, Aruba.
E-mail adres: josefina.schotborg@colegioarubano.aw
Voor meer informatie verwijzen wij u naar onze website: www.colegioarubano.aw

Politie onderzoekt oorzaak brand Zeist



Foto: Refling

ZEIST — Forensische rechercheurs zijn vandaag begonnen aan een onderzoek naar de oorzaak van de brand gisteravond in seniorencomplex Grote Koppel in Zeist. Door de brand raakten negen mensen gewond en kwam een man om het leven. Burgemeester Koos Jansen van Zeist heeft gesproken met nabestaanden van dit slachtoffer, maar de politie wil de identiteit nog niet prijsgeven. Volgens de Veiligheidsregio Utrecht (VRU) is nog niet duidelijk of de omgekomen man woonde in de flat waar de brand is uitgebroken. Het was op zich een vrije kleine brand, aldus de VRU, maar de rookontwikkeling was enorm. Daarom moesten de merendeels oudere bewoners van drie verdiepingen hun huis verlaten. Sommige appartementen hebben rook- en roetschade opgelopen.

Meer slachtoffers aanrander melden zich

HILVERSUM — Meer meisjes hebben zich deze week bij de politie in Hilversum gemeld als mogelijk slachtoffer van een aanrander. Het gaat om negen nieuwe meldingen, aldus de politie Gooi- en Vechtstreek. Ook heeft de politie veertien tips ontvangen na een tv-uitzending van *Opsporing Verzocht* gisteravond. Tientallen tienermeisjes

deden in het afgelopen jaar aangifte bij de Hilversumse politie van aanranding. In vrijwel alle gevallen zaten de meisjes op de fiets. Een man op een mountainbike kwam naast hen fietsen en kneep ze in hun billen. In sommige gevallen betastte de man zijn slachtoffers ook. Een rechercheteam onderzoekt de nieuwe informatie.

Informatie avond
Donderdag 24 oktober 7.30-8.30 P.M.

Dental implant

Snijstand vervangen door implantaat en kroon

Vaste brug

Snijstand vervangen door een 3-delige brug

Wanneer een implantaat of een vaste brug
Tandarts Hendrik Marsman werkt al 22 jaar met de implantaten van Friali/Dentsply en geeft op deze avond informatie over de toepassingen van implantaten.

Volledige brug op implantaten

Adres: Bubali 11-M op "Practice for advanced dentistry"
Reserveren:
Tel: 5873096 of 5873091

Prothese met kliksysteem op 2 implantaten

"Make over" met porselein kronen in de gehele bovenkaak

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure white
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
Fundacion Aruba Limpi
☎ 583-8383

FRESH ARUBA
SOMETHING FRESH IS HAPPENING

facebook.com/fresharuba

(sporen van) een zeeschildpad gezien?

Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

Ajax doet zichzelf tekort in Glasgow

GLASGOW — Ajax dreigt al vroeg in het seizoen afscheid te moeten nemen van een voorname doelstelling voor het huidige voetbaljaar. Want het moet wel heel raar lopen als de titelverdediger van Nederland na de onnodige nederlaag van dinsdag bij Celtic (2-1) over ruim twee maanden nog in de Champions League mag overwinteren.

Halverwege de groepsfase van het prestigieuze toernooi voor beste clubteams van Europa heeft het elftal van trainer Frank de Boer pas één schamel puntje verzameld. De thuiswedstrijd over twee weken tegen Celtic gaat dus vooral om de derde klassering die na alle poulewedstrijden recht geeft op een ticket voor de knockout-fase van de Europa League. De dit seizoen al veel geprezen Stefano Denswil was ongewild de grote schlemiel bij Ajax. De twintigjarige verdediger leidde na 43 minuten eerst de openingstreffer van Celtic in toen hij in zijn eigen strafschopgebied Anthony Stokes tegen de grond werkte. Scheidsrechter Ivan Bebek uit Kroatië nam de enige juiste beslissing en floot voor een strafschop, die James Forrest koelbloedig benutte (1-0). Diezelfde Denswil had in de 54e minuut pech dat hij een inzet van Beram Kayal van richting veranderde en achter zijn eigen doelman Jasper Cillessen werkte (2-0). Zo keek Ajax tegen een achterstand aan terwijl het zeker niet de onderliggende partij was. Celtic acteerde als verwacht, met veel kracht, loopvermogen en inzet. Ajax bleef eigenlijk vrij eenvoudig overeind, maar verzuimde wel te profiteren van de ruimte die het af en



Foto: AFP/Ian McNicol

Celtic knalde er op zijn Schots in, lijf en ledematen riskerend, zoals Viktor Fischer (l) hier moet ondervinden.

toe van de tegenstander kreeg. Christian Poulsen, weer terug op het middenveld, was na 29 minuten dichtbij de openingstreffer maar raakte de paal. Zoals wel vaker dit seizoen konden de Amsterdammers het vele balbezit aanvallend niet van al te veel kansen voorzien. Vaak was de laatste voorzet niet nauwkeurig genoeg. Viktor Fischer en Lucas Andersen, de twee Deense tieners op de flanken, slaagden er maar sporadisch in hun directe tegenstander te passeren. En als Ajax dan eens een grote mogelijkheid kreeg, dan ontbrak de scherpheid in de afronden. Thulani Serero mocht even voor de 2-0 alleen op doelman Fraser Forster aflopen. De Zuid-Afrikaan miste, net als Kolbein Sigthorsson dat even na de 2-0 in kansrijke positie deed. Ajax bleef het proberen en miste in de persoon van Serero opnieuw een uitgelezen mogelijkheid op een treffer. De middenvelder werd na 88 minuten ook nog woest neergetrapt door Nir Biton, die een rode kaart voor zijn on-

bezonnen actie kreeg en over twee weken dus ontbreekt in de ArenA. In blessuretijd, toen het duel al gespeeld was, tekende invaller Lasse Schöne voor de eindstand. “Tja, de ploeg die het beste speelt, die wint niet altijd”, verzuchtte trainer Frank de Boer na de wedstrijd. “Wij hadden de échte kansen”, stelde de teleurgestelde coach. “Maar we geven een penalty weg”, doelde hij op een onnodige overtreding van Stefano Denswil vlak voor het einde van de eerste helft. “Dat is waarschijnlijk zijn jeugdigheid. Als verde-

diger mag je alleen de eerste beweging maken als je de bal ook hebt. Dat hij de bal bij de 2-0 van richting verandert, dat kan gebeuren. Dat is gewoon een reactie. Verder hebben we de hele wedstrijd gedomineerd en kregen we de kansen om onszelf daarvoor te belonen. Poulsen raakt de paal. Serero staat twee keer alleen voor de keeper en Sigthórsson ook. Dat waren echte kansen, die moeten er dan in. Maar als we over twee weken weer zo voetballen, dan winnen we van ze in de ArenA. Dat geloof ik echt.”

AC Milan - FC Barcelona 1-1

In het Milanese San Siro speelden de andere twee ploegen in groep H – AC Milan en FC Barcelona – gisteravond gelijk tegen elkaar: 1-1. Robinho bracht de thuisclub al snel op voorsprong, maar nog voor rust trok Lionel Messi de stand gelijk. Bij Milan stond Nigel de Jong in de basis en mocht Urby Emanuelson de laatste 20 minuten meedoen. Door het gelijke spel en de nederlaag van Ajax bij Celtic (2-1) gaat Barcelona na drie wedstrijden met 7 punten aan kop. Milan volgt met 5 uit drie. Celtic is derde met 3 punten en Ajax staat op de laatste plek in groep H met 1 punt uit drie duels. Bij winst op de Schotten over twee weken gaat Ajax dus over Celtic heen.

Dortmund verrast Arsenal in Londen

LONDEN — Arsenal heeft zich gisteravond voor eigen publiek lelijk laten verrassen door Borussia Dortmund in de Champions League: 1-2. De Pool Robert Lewandowski besliste het duel in de slotfase in Duits voordeel. Beide ploegen hebben in groep F nu 6 punten. Napoli voegde zich daar nog bij door in Frankrijk Olympique Marseille te verslaan: 1-2. Marseille heeft nog geen punten behaald.

Arsenal kreeg na twee CL-zege en een reeks goede verrichtingen in de Premier League een flinke tik te verwerken. Aaron Ramsey verspeelde na een kwartier de bal net buiten het strafschopgebied knullig aan Robert Lewandowski, die meteen Henrich Mchitaryan in stelling bracht. De Armeniër hoefde ook niet na te denken. Op zijn droge knal had doelman Wojciech Szczęsny geen antwoord: 0-1. Nog voor rust kwam de Londense club terug. Bacary Sagna gaf de uitstekende voorzet die door de Duitse doelman Roman Weidenfeller en verdediger Mats Hummels niet werd begrepen, maar door de Fransman Olivier Giroud wel. Arsenal en Dortmund leken vrede te hebben met een gelijkspel, toen Lewandowski ploteling opstond en de wedstrijd 8 minuten voor tijd alsnog besliste. Oud-PSV'er Dries Mertens had voor het eerst op het Europese podium een basisplaats bij Napoli. De kleine

Belg maakte het vertrouwen van trainer Rafael Benítez volkomen waar. Bijna al het Napolitaanse gevaar begon bij hem, zeker in de eerste helft. Bij de verdiende openingstreffer deed de Argentijn Gonzalo Higuaín het voorbereidende werk. Zijn Spaanse maatje José Callejón, eveneens overgekomen van Real Madrid, maakte het af. Halverwege de tweede helft besliste de Colombiaan Duvan Esteban het duel. Schalke 04 moest gisteren voor eigen publiek zijn meerdere erkennen in Chelsea: 0-3. De Spanjaard Fernando Torres was aan Londense kant de grote man. Hij maakte de eerste twee treffers en bracht Chelsea daarmee mede aan kop. Beide favorieten in groep B hebben nu 6 punten. FC Basel doet na het gelijkspel (1-1) in Boekarest tegen Steaua met 4 punten ook nog mee. De Zwitsers gaven in de slotfase de winst uit handen. Atlético Madrid is na drie (gewonnen) duels een eind op weg naar de knock-outfase van de Champions League. De Spaanse aanvoerder van groep G versloeg Austria in Wenen met 3-0 en heeft nu al 9 punten. Héctor Herrera bewees FC Porto een slechte dienst tegen Zenit Sint-Petersburg. De Mexicaan werd al na 6 minuten uit het veld gestuurd. De Portugezen leken niettemin af te sluiten op 0-0 maar bezweken in de slotfase alsnog. Alexander Kerzjakov hielp de Russen aan de vurig gewenste zege.

Galliani: Raiola is sneaky

MILAAN — Het is nog de vraag wanneer, maar volgens zaakwaarnemer Mino Raiola is het duidelijk dat de wegen van AC Milan en Mario Balotelli zich op een dag zullen scheiden. De constante druk die de media in Italië de spits opleggen zou daarbij een rol spelen. Vicevoorzitter Adriano Galliani is op zijn hoede. Raiola is onder de indruk van de wijze waarop zijn cliënt relatief rustig blijft en omgaat met het feit dat alles wat hij doet nieuws is. “Hij is de enige die kan omgaan met dat continue bombardement van de media, ik weet niet of ik hetzelfde had kunnen opbrengen als ik in zijn schoenen had gestaan”, vertelt de Italiaans-Nederlandse spelersmakelaar aan *Sky Italia*. “Maar we moeten het helaas accepteren. Hij heeft echter nog een vierjarig contract en daarom denken we nu nog niet aan een andere club.” Galliani reageerde voorzichtig op de uitlatingen van Balotelli's begeleider. “Raiola is sneaky... Hij houdt ervan om de boel een beetje op te schudden. Hij is een geweldige zaakwaarnemer en je moet oppassen met hem”, zegt de vicevoorzitter van de ‘Rossoneri’.

Vragen over status Immers

ZEIST — De arbitragecommissie van de KNVB vraagt zich af hoe het nou zit met de transfer van Lex Immers van ADO Den Haag naar Feyenoord. De aanvallende middenvelder is volgens *Voetbal International* nog steeds gehuurd. Immers stapte in de zomer van 2012 al over naar de Rotterdammers. De hardwerkende middenvelder werd verondersteld dat hij een vierjarig contract zou tekenen, maar dat is volgens VI dus niet het geval. Bijna zestien maanden na dato blijkt Immers nog altijd gehuurd te zijn. De vroegere makelaars van Immers noemen de afgesproken betalingsconstructie ‘discutabel en vaag’. De arbitragecommissie van de KNVB ziet voldoende reden om kritische vragen te stellen. “Waarom is hij niet gewoon getransfereerd naar Feyenoord?”

Boete voor dikke spelers

GENT — De Belgische voetbalclub KAA Gent gaat te dikke spelers beboeten. De boete voor spelers die het niet zo nauw met hun gewicht nemen, kan oplopen tot 600 euro. Volgens *Het Nieuwsblad* bevinden maar liefst negen spelers zich in de ‘gevaarzone’. Bij een eerste fout zou de boete voor een te dikke Gent-speler nog 300 euro bedragen, maar gaat hij daarna opnieuw in de fout dan wordt dat bedrag verdubbeld. In Nederland gebeurde het dikwijls dat spelers met overgewicht uit de selectie werden gezet, maar boetes zijn vooralsnog niet bekendgemaakt. Trainer Martin Jol loste soortgelijke problemen toen hij in dienst was bij Ajax op een andere inventieve manier op. Jol liet Miralem Sulejmani publiekelijk de trappen van de ArenA op en neer rennen om wat aan zijn overgewicht te doen.

Jordania verkoopt aandelen Vitesse

ARNHEM — Merab Jordania is vanaf gisteren geen grootaandeelhouder van Vitesse meer. De Georgiër, die in augustus 2010 Vitesse overnam, heeft zijn aandelen verkocht aan de Russische miljardair Alexander Tsjigirinski. Dat heeft Vitesse gisteren bekendgemaakt. Tsjigirinski is een belangrijke financiële partner van Jordania en ondersteunde de Georgiër al vanaf het begin. De Stichting Betaald Voetbal Vitesse-Arnhem blijft wel eigenaar van het prioriteitsaandeel. Daarin zijn bijzondere zeggenschapsrechten verbonden om de continuïteit en onafhankelijkheid van de Eredivisionist uit Arnhem te waarborgen.

Tour 2014 telt slechts 1 tijdrif



Foto: Velo101

Chris Froome kwam in 2012 als eerste boven op La Planche des Belles Filles.

PARIJS — In het parcours van de Ronde van Frankrijk van volgend jaar is slechts één individuele tijdrif opgenomen. Dat bleek vandaag bij de presentatie van het routeschema in Parijs. Ook de ploegentijdrif ontbreekt. Er zijn vijf aankomsten bergop met onder meer La Planche des Belles Filles in de Vogezen en de Hautacam in de Pyreneeën. Ook is er een rit over de Noord-Franse kasseien.

De Tour begint, zoals eerder al bekend werd, met een drieluik in Engeland. Op 5 juli is de start in Yorkshire (Leeds) met een etappe naar Harrogate. Het is de kans voor de sprinters om de eerste gele trui te veroveren. Een dag later is Sheffield de finishplaats na een lastige rit over heuvelachtig terrein, volgens de organisatie vergelijkbaar met de klassieke Luik-Bastenaken-Luik. Daarna volgt een etappe naar Londen. Hoogtepunt in de eerste tourweek is wellicht de rit van het Belgische Ieper naar Arenberg Porte du Hainaut. In de laatste 70 kilometer van deze rit liggen negen kasseistroken met een totale lengte van 15 kilometer. Het klimmen begint in de Vogezen waarna in de Alpen aankomsten bergop liggen in Chamrousse en Risoul. In de Pyreneeën is er ook een aankomst op Pla d'Adet. Op de

voorlaatste dag (26 juli) is de individuele tijdrif over 54 kilometer. Een dag later is het traditionele slotdefilé naar de Champs-Élysées in Parijs. Net als in de editie van 2012 kent de Tour komend jaar dus een aankomst op de Planche des Belles Filles en die rit is precies de krachtmeting waar tourwinnaar Chris Froome naar uitkijkt. “De eerste finish bergop is altijd een belangrijke dag voor klassemetersrenners. Ik denk dat daar de eerste grote slag plaatsvindt”, aldus Froome. In de Tour 2012 toonde de eerste grote bergetappe. “Het wordt een heel speciaal gevoel daar terug te keren. Ik denk wel dat er grotere tijdsverschillen ontstaan omdat de rit lastiger is.” De 28-jarige coureur van Team Sky moet tot de voorlaatste dag wach-

ten voordat hij een slag kan slaan in een tijdrif. Dat er maar één race tegen de klok is opgenomen in het parcours, stoort hem niet. “Hij is langer dan 50 kilometer. Ook hier komen grote tijdsverschillen uit”, voorspelt Froome. De rit in de eerste week van Ieper naar Arenberg Porte du Hainaut, met daarin negen kasseistroken, zou dezelfde uitkomst kunnen hebben. “Dat vormt wel een klein risico voor ons, door eventuele valpartijen of materiaalpech. Er zit van alles in deze Tour, dat maakt de koers spannend.” Ook Bauke Mollema reageerde tevreden op het routeschema. “Het ziet er goed uit met vijf aankomsten bergop. Ik vind het een mooi parcours en ik denk dat het wel eens spannend kan blijven tot het laatste weekeinde.” De tijdrif vreest hij niet. “Op Chris Froome verlies ik tijd, maar er zijn genoeg concurrenten die ik achter me kan houden”, denkt Mollema, die ook geen moeite heeft met de kasseienrit in de eerste tourweek. “Dat wordt een interessante, hectische dag. Ik heb niet veel ervaring op kasseien, maar dat geldt voor de meeste klassemetersmannen.”

Teambaas Ferrari: We hebben gefaald

GREATER NOIDA — Ferrari is er ook dit seizoen niet in geslaagd een kampioensbolide te bouwen voor zijn stercoeur Fernando Alonso. “Helaas zijn we niet in staat gebleken hem een auto te geven waarin hij zijn talent volledig kon benutten”, bekende teambaas Stefano Domenicali vandaag in de aanloop naar de Grand Prix van India.

“Men vergelijkt hem met Vettel, maar als je een betere auto hebt, is alles een stuk eenvoudiger”, was Domenicali eerlijk. Alonso rijdt sinds 2010 voor de beroemde Italiaanse renstal, maar moet al vier seizoenen Vettel voor

zich dulden. Komende zondag kan de Duitser van Red Bull zijn vierde wereldtitel op rij veroveren. De vijfde plaats op het Buddh International Circuit volstaat. Het seizoen telt daarna nog drie races. Domenicali spoorde halver-

Williams begint goed aan WTC Championships

ISTANBUL — Serena Williams is gisteravond uitstekend begonnen aan de WTA Championships, het toernooi voor beste tennissters van het seizoen. De als eerste geplaatste Amerikaanse gunde de Duitse Angelique Kerber slechts vier games in Istanbul: 6-3, 6-1.

Serena Williams neemt het later in de week in de zogenoemde rode groep nog op tegen de Poolse Agnieszka Radwanska en Petra Kvitová uit Tsjechië. Die twee tennissters stonden later op de avond tegenover elkaar. Kvitová, als vijfde geplaatst, bleek de sterkste. Zij versloeg Radwanska, die als derde is ingeschaald in Istanbul, met twee keer 6-4. Door die resultaten gaat Williams aan kop in de rode groep, gevolgd door Kvitová. Radwanska is derde, voor Kerber. De als tweede geplaatste Victoria Azarenka won haar eerste duel in de witte groep. Ze bleef de Italiaanse Sara Errani in twee sets de baas: 7-6 en 6-2. De Servische Jelena Jankovic en Chinese Li Na zijn de overige deelnemers in de witte groep. Jankovic en Li Na komen vandaag pas in actie.



Foto: AFP/Bilal Elie

Serena Williams begon goed aan het kampioenenbal in Istanbul.